

# VIATA CRESTINA

THE CHRISTIAN LIFE

VOLUME 54 \* No. 7-12

A RELIGIOUS MAGAZINE

JULY-DECEMBER 2011



**Congresul Episcopiei ROEA, Chicago (2011)**



**Grup de preoti, cu Arhiepiscopul Nathaniel, Retragerea spirituala, Phoenix, AZ (2011)**



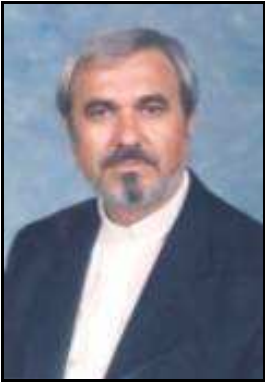
**Ierarhi si preoti, cu IPS Sa Arhiep. +Nathaniel, la Tarnosirea Bisericii "Sf. Maria", Anaheim (2011)**

## CONTENT - CUPRINS

Coordonatele functionarilor consiliului (2011)	02
Cuvant la Nasterea Domnului	03
In asteptarea lui Hristos (de Ion Anton)	09
Te asteptam Iisuse (de Ion Anton)	09
Consiliul si activitatile parohiale (2011)	10
Vesti dela Reuniunea Doamnelor (de vanzare...!)	11
Colindatorii, program de Craciun	12
Funerals - Inmormantari (in total 15)	13
Boteze - Baptisms (in total 21)	14
Weddings - Casatorii	16
Relicvele martirilor dela Aiud (la "Sf. Treime")	16
Ortodoxie romaneasca pe pamant american	17
* Inceputuri (1939-1989)	17
* Perioada 1990-2011	19
* VIP's in California	21
* Sf. Liturghie, magnet spiritual	22
* Craciunul, Pastile, Hramul	23
* Misionarism in lumea noua	24
Convocarea Adunarii Parohiale (5 Feb., 2012)	25
Donatii Financiare (Sf. Pasti, 2011)	26
Revelionul - New Year's Eve Party (2012)	27
Coperta finală (Cantari bisericesti de sezon)	28



**HOLY TRINITY ROMANIAN ORTHODOX CHURCH  
LOS ANGELES, CALIFORNIA**



## HOLY TRINITY ROMANIAN ORTHODOX CHURCH Biserica Ortodoxă Română Sfânta Treime

3315 Verdugo Road, Los Angeles, California, 90065

(323) 255-8583 (818) 365-4274 Cell. (818) 388-5483 Fax (818) 688-3965

Rev. Fr. Constantin Alecse - [preot@biserica.org](mailto:preot@biserica.org) (or) [ConstantinAlecse@yahoo.com](mailto:ConstantinAlecse@yahoo.com)  
[www.biserica.org](http://www.biserica.org) **Forum** - [www.biserica.org/phpBB2/index.php](http://www.biserica.org/phpBB2/index.php)

Parish Priest®	V.Rev.Fr. Constantin Alecse (E)	(818) 365-4274	(818) 388-5483
Churghed Priest	Rev. Fr. Iustin Capsa	(619) 315-7943	(858) 246-0694
Sub-Deacon	Panaït-Lucian Cufuioti	(818) 508-8381	(310) 925-1004
Sub-Deacon	Liviu G. Constantinescu	(805) 526-0310	(818) 489-2988
Sub-Deacon/Liturgical	Gabriel Petru Vamvulescu	(310) 571-1989	(310) 999-5474
President	Petrica Predescu	(818) 348-8413	(818) 884-1604
Vice-President	Paul Popa	(650) 861-2280	(310) 467-9643
Secretary	Marcela Dora Serban	(818) 206-5746	(818) 322-5495
Treasurer	Nastaca Cociuban	(323) 309-5833	(323) 222-6199
Trustee/Epitrop I	Ion Anton	(626) 329-6762	(323) 255-8583
Trustee/Epitrop II	Constantin Ciocan	(323) 254-4992	(323) 252-8211
Cultural Committee	Anatol Razmeritsa	(323) 256-6532	(323) 255-8583
Ladies Aid President	Getta Jercan	(323) 664-0094	(323) 661-0177
Matins Cantor	Prof. Dumitru Turlacu	(818) 552-2653	(323) 255-8583
Sunday School	Sub-Deacon Liviu Constantinescu	(805) 526-0310	(818) 489-2988
Maintenance	Constantin Ciocan	(323) 254-4992	(323) 252-8211
Youth Religious Education	Marcela Dora Serban	(818) 206-5746	(818) 322-5495
Women' Liturgical Worker	Diana Claudia Busuioc	(323) 243-9658	(661) 312-4205
Publications/Web-sites	V.Rev.Fr. Constantin Alecse	(818) 365-4274	(818) 388-5483
Church Manager:	Nastaca Cociuban	(323) 309-5833	(323) 222-6199
Kedren Head-Start School	Prof. Lillia Abril	(323) 257-7678	(323) 777-1111



Grup de credinciosi, in biserica, la ziua Hramului, 12 iunie 2011

### Urari de Craciun 2011, si Anul Nou 2012

Parintele Constantin Alecse, protopop, si parohul Bisericii Ortodoxe Romane "Sf. Treime" din Los Angeles, dimpreuna cu familia, parintele Iustin, preot-asociat si dna preoteasa Capsa, Consiliul parohial, prin dl Petrica Predescu, preșdinte, Reuniunea Doamnelor, prin dna Getta Jercan, preșdinta, cu prilejul Nasterii Domnului si Mantuitorului nostru Iisus Hristos 2011, si a Anului Nou 2012, inmaneaza fiecarui enorias, buchete de cuvinte alese, prin care exprima multumiri Sfintei Treimi ca ne-a primit la sanul Ei, unde am comunicat duhovniceste cu Cerul, am trait momente inaltatoare in marea familie a creștinilor, si uram la toti ca sarbatoarea coborarii lui Iisus pe pamant, si Noul An, sa ne aduca sanatate, prosperitate, pace in lume, si implinirea gandurilor bine-placute Sfintei Treimi.

Sarbatori Fericite, si "La Multi Anii!"

## Cuvânt la Nașterea Domnului (25 decembrie) de Sf. Ioan Gura de Aur



**C**eea ce patriarhii cu mare dor au așteptat, proorocii au prezis, dreptii au dorit să vadă, s-a împlinit în ziua de astăzi: Dumnezeu S-a arătat în trup pe pământ și a locuit între oameni. De aceea, să ne bucurăm și să ne veselim, iubiților!

Dacă Ioan, încă în pântecele mamei sale fiind, când a venit Maria la Elisabeta, a săltat de bucurie, cu cât mai mult noi, astăzi, văzând nu pe Maria, ci pe Insuși Mântuitorul nostru, trebuie să săltăm cu bucurie și să prăznuim, să ne minunăm și să ne uimim de Taina cea mare a întrupării lui Hristos, care covârșește toată priceperea omenească.

Socotește numai ce minune ar fi când dintr-o dată soarele s-ar pogori din cer și s-ar mișca pe pământ și de aici și-ar împrăști razele sale. Deci, dacă aceasta s-ar întâmpla măcar numai cu o stea a pământului, ar trebui să pună în cea mai mare uimire pe toți cei ce ar vedea. Gândește și cumpănește apoi cât de minunat este a vedea pe Soarele dreptății cum răspândește razele Sale din Trupul Său și luminează sufletele noastre. De mult doream eu să privesc

aceasta zi și într-o adunare așa de mare.

Eu doream ca în această sărbătoare să văd biserica plină de frați, precum este, și dorința mea s-a îndeplinit. Nu sunt nici zece ani de când această zi s-a făcut cunoscută, și iată că ea strălucește prin râvna noastră, ca și când ni s-ar fi predat din veac și de mulți ani, așa că poate să o numească cineva cu dreptate sărbătoare nouă și veche. Nouă, pentru că ea de curând ni s-a făcut cunoscută; veche, pentru că ea îndată s-a făcut asemenea cu sărbătorile cele mai vechi și, așa zicând, a ajuns aceeași măsură a vechimii cu acestea.

Precum plantele cele nobile, când se pun în pământ, îndată și repede cresc la înălțime, la fel această sărbătoare, care la apuseni era demult cunoscută, iar la noi, abia acum, de câțiva ani s-a adus, așa de repede a crescut și așa de multe roade a adus, precum și voi vedeți, că biserica este plină de mulțimea credincioșilor.

Această râvnă a voastră este vrednică de răsplată, și aceasta să o așteptați de la Cel ce S-a născut astăzi, de la Hristos. El vă va răsplăti deplin, căci dragostea către această zi este cel mai mare semn de dragoste către Cel ce S-a născut astăzi.

Deci, ca un părinte al vostru întru slujire, voi încerca a vorbi spre folosul vostru, pe cât îmi stă în puterile mele și cât darul lui Dumnezeu îmi va da.

Deci, ce doriți voi să auziți întru această zi? Ce altceva decât să vorbim despre această zi. Eu știu că mulți, încă și acum, nu sunt lămuriiți întru sine despre această sărbătoare. Unii sunt pentru, alții împotriva, și în toate locurile se vorbește despre ea. Unii aduc împotriva ei că este nouă și abia de curând sărbătorită, alții întăresc că este străveche, căci încă și proorocii au prevestit Nașterea lui Hristos, și că ea este cunoscută și stimată din timpurile cele vechi de către toți apusenii, de la Tracia până la Cadix.

Ei bine, despre această zi vom vorbi noi! Căci această zi, măcar că nu se știe prea multe despre dânsa, se află la noi în așa de mare cinste. Este lucru dovedit că ea, când va fi mai mult cunoscută, se va bucura de o râvnă mult mai mare. O pătrundere mai mare ce veți dobândi despre ea, prin vorba mea, va mări și

mai mult dragostea voastră către această sărbătoare. Eu am trei dovezi din care noi cunoaștem că acesta este timpul în care S-a născut Domnul nostru Iisus Hristos, Cuvântul lui Dumnezeu.

Cea dintâi din aceste trei dovezi este repejunea cu care această sărbătoare s-a făcut cunoscută pretutindeni și a ajuns la așa înălțime și înflorire. Pe ceea ce Gamaliil a zis în privința propovăduirii Evangheliei: „De este lucrul acesta de la oameni se va risipi, iar de este de la Dumnezeu, nu veți putea să-l risipiți” (Fapte 5, 38-39), tocmai pe aceasta mă bizuiesc eu când vă vorbesc despre sărbătoarea de astăzi. Fiindcă Cuvântul lui Dumnezeu, Care S-a născut în această zi, este din Dumnezeu, de aceea această sărbătoare nu numai că nu a încetat, ci din an în an s-a făcut mai mare și mai slăvită. De asemenea, și acea propovăduire a Evangheliei despre care grăiește Gamaliil, în puțini ani s-a răspândit în toată lumea, măcar că peste tot era condusă de făcătorii de corturi, de pescari și de oameni neînvățați. Micimea slujitorilor nu vătămă cu nimic, căci puterea Acelui care Se propovăduia biruia toate mai dinainte, depărta toate piedicile și descoperea propria putere.



Iar dacă cineva nu este lămurit de cele zise de mine, eu pot să aduc o a doua dovadă. Care? Ea se află în spusele Evangheliei: „în zilele acelea a ieșit poruncă de la Cezarul August să se înscrie toată lumea. Această înscriere s-a făcut întâi pe când Quirinius cărmuia Siria. Și se duceau toți să se înscrie, fiecare în cetatea sa. Și s-a suit șilosis din Galileea, din cetatea Nazaret, în Iudeea, în cetatea lui David care se numește Betleem, pentru că el era din casa și din neamul lui David, ca să se înscrie împreună cu Maria, cea logodită cu el, care era însărcinată. Dar pe când erau ei acolo, s-au împlinit zilele ca ea să nască, și a

născut pe Fiul Său, Cel Unul-Născut și L-a înfășat și L-a culcat în iesle, căci nu mai era loc de găzduire pentru ei” (Luca 2, 1-7).

De aici se vede că El S-a născut în timpul celui dintâi recensământ. Deci, cel ce ar putea vedea actele cele vechi ce se află la Roma, va afla exact timpul acestui recensământ. Dar tu zici: „Ce ne trebuie nouă acestea, noi nu am fost la Roma și nici nu ne vom duce”, însă ascultă și crede că noi am aflat ziua de la cei care cunosc bine aceste lucruri și care locuiesc în cetatea aceea. Cei ce locuiesc acolo, încă de mult prăznuiesc această zi, și, potrivit cu o veche tradiție, acum ne-au împărtășit și nouă despre aceasta. Evanghelistul nu ne-a însemnat numai îndeobște, ci ne face cunoscut și ne arată lămurit și ziua întrupării lui Hristos. Cezarul August n-a dat acea poruncă din propria inițiativă, ci pentru că sufletul lui a fost mișcat de Dumnezeu, pentru ca el, fără să vrea, să slujească venirii pe lume a Celui Unuia-Născut.

Dar va zice cineva: „Ce, a fost nașterea lui Hristos la porunca Cezarului?”. Nu puțin, iubitele, ci foarte mult, și acea poruncă era dintre lucrurile cele mai neapărate pentru săvârșirea scopurilor lui Dumnezeu. Cum așa? Galileea este o provincie din Palestina, și Nazaretul este o cetate din Galileea. Și mai departe încă, și Iudeea este o provincie din Palestina, numită așa după locuitorii ei cei din seminția lui Iuda, iar Betleemul era o cetate din Iudeea. Deci, toți prorocii au propovăduit că Hristos va veni din Betleem, nu din Nazaret, căci este scris: „Și tu Betleeme, deși ești mai mic între miile lui Iuda, din tine va ieși stăpânitor peste Israel” (Miheia 5, 1).

Și când odinioară iudeii au fost întrebați de Irod unde Se va naște Hristos, i-au adus această mărturie (Matei 2, 6). De aceea, și Natanael, când i-a zis Filip: „Aflat-am pe Iisus cel din Nazaret”, a răspuns: „Din Nazaret poate fi ceva bun?” (Ioan 1, 45). Și Hristos a zis despre el: „Iată cu adevărat israelit în care nu este vicleșug”. Dar pentru ce l-a lăudat pe el? Pentru că el, prin vorba lui Filip, nu s-a lăsat ademenit îndată, ci știa bine și întocmai că Hristos nu Se va naște nici în Nazaret, nici în Galileea, ci în Iudeea și în Betleem, cum s-a și întâmplat. Deci, fiindcă Filip nu știa aceasta, Natanael, cel cunoscător de lege, a dat răspunsul cel potrivit cu prorociile cele vechi; știind bine că Hristos nu vine din Nazaret, pentru aceea a zis Hristos: „Iată cu adevărat israelit în care nu este vicleșug”.

Din același motiv (ca Natanael către Filip), ziceau unii dintre iudei către Nicodim: „Cercetează și vezi că din Galileea nu s-a ridicat proroc” (Ioan 7, 52), și iarăși: „Oare, nu din Betleem, cetatea lui David, va să vină Hristos?” (Ioan 7, 42). Este clar că El de



**Icoana Sf. Ioan Gura de Aur**

acolo are să vină, nu din Galileea.

Deci, Iosif și cu Maria, născuți în Betleem, părăsiseră cetatea aceasta și se așezaseră în Nazaret, precum adeseori se întâmplă că oamenii lasă cetatea părintească și își mută locuința în altă parte, însă Hristos trebuia să Se nască în

Betleem, de aceea a ieșit porunca Cezaru-

lului, silindu-i, contra voii lor, să se ducă în Betleem, căci așa a rânduit Dumnezeu. Căci legea care poruncește ca fiecare să se înscrie în patria lui i-a silit să se ridice de acolo, adică din Nazaret, și să se ducă în Betleem pentru a se înscrie.

Aceasta însemnând Evanghelistul, zice: „Și s-a suit Iosif din Galileea, din cetatea Nazaret, în Iudeea, în cetatea lui David, care se numește Betleem, pentru că el era din casa și din neamul lui David, ca să se înscrie cu Maria cea logodită cu el, care era însărcinată. Dar pe când erau ei acolo, s-au împlinit zilele ca ea să nască, și a născut pe Fiul Său, Cel Unul-Născut” (Luca 2, 4-7).

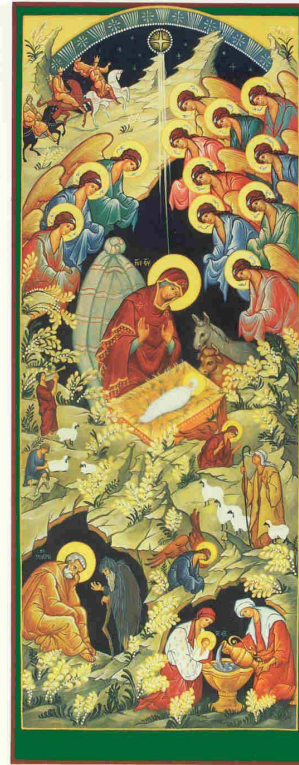
Vedeți, iubitorilor, rânduiala lui Dumnezeu, care pentru scopurile Sale se folosește atât de cei credincioși, cât și de cei necredincioși, pentru ca cei ce sunt străini de adevărata cinstire a lui Dumnezeu să învețe a cunoaște puterea și virtutea Lui!

Steaua a adus pe magii de la răsărit; porunca Cezarului a adus pe Maria în cetatea ei părintească, care s-a numit de proroci ca loc de naștere a lui Hristos. Din aceasta, noi vedem că și Fecioara se trăgea din neamul lui David, căci dacă ea era din Betleem, era dovedit că și ea era din casa și familia lui David.

Dar pentru ca să pot face încă mai lămurită dovada că ziua de astăzi este cu adevărat ziua Nașterii lui Hristos, vă rog să luați aminte, căci voiesc a readuce în memoria voastră lucruri ce s-au petrecut de demult și legi vechi, pentru a face dovada a tot ce spun.

Când Dumnezeu a slobozit pe poporul evreu din robia egiptenilor și din tirania cea barbară și a văzut că între dânșii se află încă multe rămășițe ale nedumeririi, și că ei erau împătimiți către cele pământești și admirau mărimea și frumusețea templelor, le-a poruncit să zidească un templu, care nu numai prin scumpetea materialului și nu numai prin mulțimea meșteșugului, ci

și prin forma zidirii să întrecă toate templele de pe pământ. Precum un părinte duios, care mai târziu iarăși primește la sine pe fiul său, cel ce se răzvrătise cu oamenii cei răi și trăise într-o prisosință mare și cuviincioasă, pentru ca nu cumva acela, din cauza vreunei lipse, să dorească viața cea veche, așa Dumnezeu, văzând împătimirea iudeilor pentru cele pământești, le-a dat tocmai pentru aceasta o prisosință, pentru ca ei să nu mai poftescă Egiptul și toate ale lui. Și El le-a zidit un templu, al cărui plan a cuprins toată lumea, atât cea materială, cât și cea duhovnicească.



Precum în lume este cerul și pământul, și în mijlocul amândurora este tăria, așa a trebuit să se zidească și templul. De aceea, El a despărțit templul în două, și între amândouă părțile a așezat catapeteasma. Partea cea dinaintea catapetesmei era deschisă tuturor, iar partea cea dinlăuntru, cea din spatele catapetesmei, nu era permisă nimănui, nici măcar nu putea fi văzută, decât numai de preotul cel mare. Și să știi că eu nu spun de la mine aceasta, ci cum că templul, cu adevărat s-a zidit după planul lumii, poți auzi de la Pavel,

când el zice cu privire la înălțarea la cer a lui Hristos: „Căci Hristos n-a intrat într-o Sfântă a Sfințelor făcută de mâini – închipuirea celei adevărate” (Evrei 9, 24).

El zice cu aceasta că Sfânta Sfințelor, aici pe pământ, este icoană a Sanctuarului adevărat. Iar cum catapeteasma de la Sfânta Sfințelor despărțea Sfintele de cele dinafară, precum cerul desparte ceea ce este deasupra lui de toate cele ce sunt la noi, a arătat-o Apostolul când a numit cerul catapeteasmă. Căci vorbind despre nădejde, el zice: „Pe care o avem ca o ancoră a sufletului, neclinită și tare, intrând dincolo de catapeteasmă, unde Iisus a intrat pentru noi ca înaintemergător, fiind făcut Arhiereu în veac, după rânduiala lui Melchisedec” (Evrei 6, 19-20). Vezi cum numea el cerul catapeteasmă? Afară, înaintea catapetesmei,

era sfeșnicul, și masa și altarul cel de aramă pentru jertfe și arderi de tot, iar înăuntru, după catapeteasmă, era sicriul, acoperit peste tot cu aur, și într-însul tablele Legii, și năstrapa cea de aur, și toiagul lui Aaron ce odrăslise, și altarul cel de aur, care servea numai la tămâierea jertfelor.



Dar și despre aceasta vreau să aduc o mărturie a lui Pavel, care zice că în cortul cel dintâi intrau totdeauna preoții, săvârșind slujbele dumnezeiești (Evrei 9, 6). Prin acesta din urmă, el înțelege partea cea din afară a cortului unde putea să intre toată lumea și unde era sfeșnicul și masa punerii înainte a pâinilor, iar după a doua catapeteasmă era așezată așa numita Sfânta Sfintelor cu altarul cel de aur și sicriul cel aurit peste tot, iar într-însul năstrapa cea de aur cu mana, și toiagul lui Aaron ce odrăslise, și tablele Legii. Deasupra sicriului erau heruvimii slavei care umbreau acoperământul sicriului.

Și toate acestea, fiind așa așezate în cortul cel dintâi, aici intrau preoții când aduceau jertfele, iar în a doua despărțitură, o dată pe an, intra singur Arhiereul, și nu fără de sânge, pe care îl aducea pentru sine însuși și pentru păcatele poporului (Evrei 9, 1-7). Vezi că numai Arhiereul intra aici și numai o dată în an?

Dar veți zice: „Ce legătură au toate acestea cu ziua de astăzi?”. Așteptați puțin și vă veți lămuri. Noi urmăm izvorul până la obârșia sa și vrem să ajungem până la adânc, pentru ca toate să ni se lămurească cu ușurință. Totuși, ca vorbirea noastră să nu fie prea lungă și puțin lămuritoare prin lungimea ei, vă voi spune acum pricina pentru care am spus toate acestea. Așadar, pentru ce? Când Ioan avea în pântecel Elisabetei șase luni, ea a primit pe Maria. Dacă noi vom afla care este acea lună a sasea, atunci vom ști și când a zămislit Maria, și știind aceasta, vom ști și când ea a născut socotind cele nouă luni.

Dar de unde putem afla care era a șasea lună a sarcinii

Elisabetei? De acolo, că știm în care lună ea a zămislit, și aceasta o aflăm când vom cunoaște timpul întru care bărbatul ei (Zaharia) a primit vestea cea bună. Și de unde putem cunoaște aceasta? Din Sfânta Scriptură, fiindcă Evanghelia ne istorisește că Zaharia era tocmai în Sfânta Sfintelor, când îngerul i-a adus vestea și l-a înștiințat despre nașterea lui Ioan. Deci, fiindcă Scriptura arată lămurit că singur Arhiereul, și numai o dată pe an, intra în Sfânta Sfintelor și în care lună a anului, apoi de aici se cunoaște timpul în care Zaharia a primit vestea cea bună, și din aceasta cunoaștem și timpul când Elisabeta a zămislit.

Cum că el numai o dată pe an intra în Sfânta Sfintelor ne-a spus-o Pavel mai sus, și Moisi ne spune aceasta când zice: „Și a zis Domnul către Moisi: «Grăiește către Aaron, fratele tău, să nu intre în toată vremea în Sfânta Sfintelor, care este înlăuntrul catapetesmei înaintea curățitorului celui de pe chivotul legii, ca să nu moară»” (Levitic 16, 2). De aici se vede că el nu în tot timpul intra în Sfânta Sfintelor, și pe când era el acolo, nimeni nu putea să intre în cort, ci toți trebuiau să stea afară înaintea de catapeteasmă. Țineți bine minte acestea, că mai rămâne a arăta în ce timp Arhiereul intra în Sfânta Sfintelor.



larăși, în aceeași carte a Sfintei Scripturi, se

zice: „În luna a șaptea, în ziua a zecea a lunii, să postiți și nici un lucru să nu faceți, nici băștinașul, nici străinul care este între voi, căci în ziua aceasta vi se face curățire, ca să fiți curați de toate păcatele voastre, înaintea Domnului, și curați veți fi. Aceasta e cea mai mare zi de odihnă pentru voi și să smeriți sufletele voastre prin post. Aceasta este lege veșnică. De curățit însă să vă curețe preotul care este uns ca să slujească în locul tatălui său. Să se îmbrace el cu veșmintele cele de in și cu veșmintele sfinte; și va curați Sfânta Sfințelor, cortul adunării, va curați jertfelnicul și pe preoți și va curați și toată obștea poporului... o dată în an să curățiți pe fiii lui Israel de păcatele lor». Și Aaron a făcut așa cum poruncise Domnul lui Moisi” (Levitic 16, 29-34). Aici este vorba despre sărbătoarea Corturilor, când, o dată pe an, Arhiepiscopul intra în Sfânta Sfințelor. Deci, dacă o dată pe an, la sărbătoarea Corturilor, intra Arhiepiscopul în Sfânta Sfințelor, să arătăm acum, că atunci s-a arătat îngerul lui Zaharia, tocmai când el era în Sfânta Sfințelor, căci s-a arătat numai lui, pe când el tămâia. Arhiepiscopul nu intra niciodată singur în templu, decât în această zi.



Domnului” (Luca 1, 5-9).

Aduceți-vă aminte, iubitorilor, de locul acela care zice: „Nici un om nu va fi în cortul mărturie când va merge el să se roage în Sfânta Sfințelor până când va ieși el afară” (Levitic 16, 17).

„Și i s-a arătat îngerul Domnului, stând de-a dreapta altarului tămâierii” (Luca I, 11). Nu zice „jertfelnicului”, ci „altarului tămâierii”, căci jertfelnicul era altarul cel din afară, iar altarul tămâierii, cel dinăuntru. Deci, pentru că îngerul a fost văzut numai de el, și că tot poporul îl aștepta afară, ne încredințează că el intrase în Sfânta Sfințelor. „Și s-a spăimântat Zaharia și frică a căzut peste el. Iar îngerul a zis către el: Nu te teme, Zaharia, că s-a auzit rugăciunea ta și Elisabeta, femeia ta, va naște fiu și se va chema numele lui Ioan... și poporul aștepta afară pe Zaharia și se mira că întârzie în tem-

plu. Și ieșind, nu putea să vorbească... și el le făcea semne” (Luca 1, 12-13, 21-22).



Vezi că el fusese înăuntru, după catapeteasmă?

Acolo a primit vestea. Aceasta era în timpul sărbătorii Corturilor și a postului, și aceasta din urmă se înțelege prin cuvintele: „Să smeriți sufletele voastre”. Iar această sărbătoare se făcea la iudei către sfârșitul lui septembrie.

Așadar, atunci a zămislit Elisabeta.

Acum este timpul să arătăm că în a șasea lună de când Elisabeta purta în pânțe pe Ioan, Maria a primit vestirea cea de bucurie și a zămislit și ea. Adică, acum a venit la ea Gavriil și i-a zis: „Nu te teme Maria că ai aflat har de la Dumnezeu, și iată că vei zămisli în pânțe și vei naște fiu și se va chema numele lui Iisus” (Luca 1, 30-31). Când ea s-a spăimântat și a întrebat „Cum este aceasta cu putință?”, îngerul i-a răspuns și a zis: „Duhul Sfânt Se va pogori peste tine și puterea Celui Preaînalt te va umbri; pentru aceea și Sfântul care Se va naște din tine, Fiul lui Dumnezeu se va chema. Și iată Elisabeta, rudenia ta, a zămislit fiu la bătrânețea ei și aceasta este a șasea lună pentru ea, cea numită stearpă. Că la Dumnezeu nimic nu este cu neputință” (Luca 1, 34-37).

Deci, dacă Elisabeta a zămislit în luna septembrie, Maria a zămislit mai târziu, în luna a șasea, în martie, și dacă, mai departe, vom adăuga cele nouă luni până la Nașterea lui Hristos, ajungem în luna decembrie, în care și prăznuim această zi.

Am arătat mai înainte tot ce era de zis despre această zi. Numai una voiesc să mai adaug, și apoi voi încheia. Să ne bucurăm de bucuria căreia ne-am făcut părtași prin Nașterea lui Hristos, și pe Dumnezeu, Cel ce S-a făcut om, să-L proslăvim pentru această întrupare a Sa, și după puterile noastre să-L aducem cinste și mulțumire, însă lui Dumnezeu nu-I este plăcută altă mulțumire, decât aceea ca noi să ne mântuim sufletele noastre și să ne silim a face fapte bune.

Așadar, să nu fim nemulțumitori către Binefăcătorul nostru. După puterile noastre, toți să-L aducem

de toate: credință, nădejde, dragoste, înfrânare, milostenie, iubirea aproapelui. Dar mai ales, când vă apropiați de această înfricoșată și Sfântă Masă, de Sfintele Taine, faceți aceasta cu frică și cu cutremur, cu conștiința curată, cu post și cu rugăciune. Socotește, o, omule, ce jertfă ai să primești, de ce Masă te apropii! Gândește că tu, cel ce ești praf și cenușă, ai să primești Trupul și Sângele lui Hristos! Când un împărat vă cheamă la masa sa, voi stați acolo cu respect și luați cu înfrânare din bucatele puse pe masă. Aici, însă, Dumnezeu vă invită la masa Sa și v-a dat pe propriul Său Fiu; și îngerii stau împrejur cu frică și cu cutremur, și heruvimii își acoperă fețele, și serafimii strigă cuprinși de spaimă: „Sfânt, Sfânt, Sfânt, este Domnul”. Ceea ce ni se dă la această Masă este vindecarea rănilor sufletului nostru, o visterie neîmpuținată, care ne agonisește împărăția cerurilor.

Așadar, să ne apropiem plini de o spaimă sfântă, și plini de mulțumire să cădem mărturisind păcatele noastre, plângând de întristare pentru relele ce am făcut, întinzând mâinile la rugăciune către Dumnezeu. Astfel curățindu-ne, să ne apropiem cu toată liniștea și rându-ala către împăratul cerului. Ca o sărutare duhovnicească să primim Jertfa cea curată și sfântă, să ne ațintim ochii noștri cu râvnă spre dânsa și să ne înflăcăram inimile noastre, ca să nu ne adunăm aici spre osândire, ci spre înfrânarea sufletului, spre dragoste, spre fapta bună, spre împăcarea cu Dumnezeu, spre o pace adâncă, spre câștigarea nenumăratelor bunătăți, pentru ca noi înșine să ne sfințim și să zidim pe aproapele nostru.

O, iubitorilor, viața noastră este scurtă; să fim treji și să veghem! Să ne pregătim bine, să arătăm râvnă către toți și să fim băgători de seamă întru toate.

Desigur, este cea mai mare disprețuire pentru Dumnezeu când cineva se apropie aici fiind întinat de păcat.



Ascultă ce zice despre aceasta Apostolul: „De va pângări cineva casa lui Dumnezeu, îl va strica Dumnezeu pe el” (I Corinteni 3, 17). Noi nu vrem ca în loc să-L împăcăm pe Dumnezeu, să-L întărâtăm împotriva noastră; mai vârtos să ne apropiem cu toată grija, toată curăția și liniștea sufletului, cu rugăciune și cu inimă înfrântă, ca prin aceasta să dobândim bunăvoința Domnului nostru Iisus Hristos și să ne facem părtași bunătăților făgăduite, prin darul și prin iubirea de oameni ale Aceluiași Domn Iisus Hristos, Căruia împreună cu Tatăl și cu Sfânt Duh se cuvine cinstea, în vecii vecilor. Amin

## Sunt Sarbatorile de iarna pe masura asteptarilor noastre?

Ce sunt pentru voi așa numitele sarbatori de iarna? Oamenii din întreaga lume spun că în această perioadă a anului se sarbatorește Craciunul, ziua tradițională a nasterii lui Hristos, dar și Anul Nou. Asadar e vorba de o perioadă de sarbatoare mai lungă. Intrucat copiii și parintii sunt liberi, sarbatorile par o ocazie ideala pentru a petrece timp cu familia. Al Petru cel Mare a dat ordin să se tina la 1 ianuarie slujbe speciale de Anul Nou în toate bisericile. În plus, a poruncit să se împodobească tocurile usilor cu ramuri de brad sarbatoresci, iar totii cetatenii Moscovei «să-și manifeste bucuria facându-și unii altora cu glas tare urari» de Anul Nou.” (Petru cel Mare – viața și lumea sa). Multi numesc sarbatorile de iarna “sarbatoarea Craciunului”, deoarece își doresc ca în această perioadă a anului să-l onoreze pe Hristos. Probabil și voi considerați Craciunul cel mai important aspect al acestor sarbatori.



Fie pentru al onora pe Hristos, fie pentru a fi împreună cu familia, sau poate din ambele motive, milioane de soți, soții și copii asteapta cu nerabdare sarbatorile de iarna. Cum va fi anul acesta?

Va fi un timp special pentru familie? Este un timp special pentru Dumnezeu? Dacă va fi o reuniune de familie, va fi pe măsura asteptarilor voastre sau veți fi dezamăgiți?

Multi care pun accent pe aspectul religios al sarbatorilor constata adesea că modul în care se celebrează atât Craciunul, cât și Anul Nou nu are nici o legătură cu spiritualul lui Hristos. Sarbatorile de iarna au ajuns mai degrabă un timp pentru a primi daruri, un pretext pentru petreceri – la care poate se comit fapte ce-l dezonoarează pe Hristos – sau indeosebi un timp pentru reunirea familiei. De multe ori însă, la astfel de reuniuni se mananca și se bea în exces și se isca certuri ce degenează mult prea des în violență domestică. Poate ați remarcat și voi aceste lucruri, sau poate chiar le-ați trait.

Probabil va gândiți că lucrurile nu s-au schimbat prea mult din vremea tarului rus Petru cel Mare, despre care am vorbit la început. Ingrijorati de tendința actuală, biserica și-ar dori ca sarbatorile de iarna să fie un timp de adâncă reflecție religioasă și de asociere familială sanatoasă. Ne-am dori chiar o schimbare, potrivit sloganurilor de felul acesta: “Craciunul e sarbatoarea lui Iisus”. Dar e posibilă o schimbare? Și i-ar aduce aceasta cu adevărat glorie lui Hristos? Există motive să privim și altfel sarbatorile de iarna? FARA INDOIALA.



# In asteptarea lui Hristos

## (de Ion Anton)



Timpul anului 2011, in alergarea sa spre a deveni istorie, a intrat in sprintul de final . Este primul an al deceniului doi din mileniul trei. Ca si primul an al deceniului intai, anul 2011 a adus lumii cataclisme naturale manifestate simultan cu trairi spasmodice ale societatii omenesti. Deceniul intai a debutat cu atacul terorist asupra Americii, atac care prin impactul sau asupra relatiilor internationale a zdruncinat cursul istoriei. In fiecare an al deceniului au fost framantari socio-politice interne si internationale, dera-paje economice si razboaie in lume. Actele

teroriste comise in fiecare an asupra tarilor cu o buna dezvoltare economica, progres industrial si stabilitate sociala si politica, tari fanion in marea familie a statelor lumii, au creat stress asupra populatiei, antagonisme sociale si religioase, stagnari sau caderi economice si chiar conflicte armate. Insa anul 2011 a depasit in convulsii sociale, dispute politice sau armate, crize economice si devastatoare cataclisme naturale, toate nivelurile deceniului intai. Societatea omeneasca a acumulat energii negative de intensitate vulcanica care au erupt creind mutatii de nebanuit. Dezvoltarea demografica a lumii produsa aproape in progresie geometrica, decalajele economice, prapastia imensa dintre bogatii tot mai bogati si saracii tot mai saraci si mai multi, dezechilibrul major provocate de om prin interventiile sale asupra naturii, cu consecinte catastrofale pe glob, instruirea individului cu mijloace de informare fara precedent, globalizarea in curs care a creat omenirii mare libertate in deplasare si altele, au dus la aspiratii de o viata cat mai buna, nemulțumiri de conducerile vechi, devenite anacronice sau de cele noi, de cele mai multe ori alese nedemocratic sau incapabile. Toate acestea au creat framantari socio-politice cu consecinte dezastruase, cu varsari de sange, caderi de guverne si conduceri statale, cu precadere in continentul unde nu se intampla aproape nimic, Africa. Ecoul evenimentelor din Africa, a cuprins cu febra schimbarilor si Europa, America Latina, Asia. Tara noastra, Romania, n-a facut exceptie de la regula, avand o clasa politica incapabila, clientelara, pusa pe capatuiala. Lipsind oamenii de talia elitei politice romanesti din sec. 19 si perioada interbelica morala politica si sociala, verticalitate, demnitate, carismatici, cu dragoste de Neam si Tara, cele doua gastii, puterea si opozitia sunt intr-un meci continuu, de multe ori folosind lovituri sub centura si mijloace abjecte lezand serios imaginea interna si mai ales internationala. Lipsa cronica si acuta de consens blocheaza reformele construirii unui stat de drept, unui stat modern al familiei statelor europene. Eroii negativi ai clasei politice romanesti, daca ar arunca priviri la ceea ce se intampla in lume ar trebui sa aiba frisoane ca intr-o zi vor da socoteala. Asa cum este crestineste, in preajma sarbatoririi a 2011 ani de la Nasterea Mantuitorului Hristos, sa multumim Cerului pentru cele bune revarsate asupra Neamului romanesc, sa ne fereasca de tot raul si nevoia si sa inteleptiasca Puterea si Opozitia spre a-si conjuga energiile spre implinirea binelui National.

*Asa sa ne ajute Dumnezeu .*



## Te asteptam Iisuse

Cu multe saptamani-nainte  
De-a umple sufletul de cele sfinte,  
Inloc de rugaciuni de slava si colinde,  
O lume agitata doar cumpara si vinde

Decembrie cand vine ma prind placuti fiori,  
Meleagul stramosesc ma cheam-adesori  
Si ochii mei scruteaza adanca departarea,  
Peste ocean si munti sa regasesc cararea,

Spre Tara-Mama, de unde-am fost goniti,  
De hoardele minciunii, corupti si hamesiti,  
Stigmatizand trecut, prezent si viitor,  
Uitand ca spoliaza pe propriul lor popor.

Cand sufletu--i lumina si norii negri pier,  
Astept sa vina noaptea cu ingerii din cer.  
In noaptea-n care Tatal trimita-ne de Sus  
Ca sa ne mantuiasca, pe Fiul Sau Iisus.

Coboara'ncet prin Maica umbland dupa salas  
In care sa IL nasca pe Sfantul Copilas.  
Pamantul doarme-adanc, cuprins de-al noptii  
somm

Nu simte ca-i calcat de-al Ingerilor Domn.

Arar cate-un crestin, cu sufletu-i smerit  
Ca unui Sfant Odor lacas I-a pregatit.  
Ca sa le fie Fiul in ei cu harul Sau  
Asa cum L-ar primi pe Insusi Dumnezeu.

Venind la noi Iisuse, din treptele Ceresti,  
Noi Te rugam, ramai, sa nu ne parasesti.  
Lumina din lumina Tu viata sa ne-o faci  
Si lumea dezbinata cu Dumnezeu s-o-mpaci.

*Ion Anton, Los Angeles, Decembrie 2011*

H  
R  
I  
S  
T  
O  
S  
N  
A  
S  
C  
E  
U  
T

## ***Consiliul Parohial și activitățile bisericesti (2011)***



*Imagini dela Banchetul de Sfintele Pasti, 2011*

Sedinta Consiliului parohial a fost convocata in Sf. Biserica, **Duminica 2 Octombrie 2011**, incepand dela orele 1:00 pm, la finele Sfintei Liturghii, la care s-au discutat si luat urmatoarele hotarari:

**1. S-a raportat asupra activitatilor sacerdotal/ liturgice si administrative**, din perioada de la inceputul Postului Mare, Sfintele Pasti, Hramul Bisericii, si perioada de peste vara.

**2. Epitropia/Casieria.** Raport asupra situatiei financiare a parohiei: Programul de pledge 2011; donatiile de Sf. Pasti; donatiile dela banchetul de Pasti (desfasurat in prezenta PS Sale Episcopul Irineu), etc.

**3. Raportul Reuniunii Doamnelor** (dna Presedinta Getta Jercan): a) Masa de Florii, donatia familiilor Mariana Cadia si Petrica Predescu; b) Pregatirea si curatirea Bisericii pentru Sfintele Pasti si Hram; c). Impodobirea "Sf. Mormant" (colecta pentru cumparare de flori, pregatirea baldachinului in Vinerea Mare); d). Mese ocazionale, parastase, etc.

**4. Comitetul de intretinere.** S-a raportat asupra faptului ca s-au transformat cele 2 sali, de la etajul I al salii mari parohiale intr-un apartament cu 1 dormitor (care s-a si inchiriat incepand dela 1 iulie, crt.), si se fac aranjamente pentru repararea acoperisului de pe sala mica parohiala (scoala "Kedren"), camera frigorifica (walk-in cooler), acoperis, spatiul interior (frigider si freezer), precum si spatiile adiacente celor 2 unitati mari de aer conditionat de pe acoperisul scolii "Kedren", unde avem

inundatii, oridecateori avem ploae in California. Aceste lucrari sunt costisitoare, iar platile se vor face din fondurile speciale, ale contului de constructie.

**5. Banchetul de Sfintele Pasti.** S-a raportat faptul ca Biserica a organizat **duminica, 24 aprilie crt.**, de la ora 13:00, un Banchet de Pasti. Evenimentul a avut loc in sala mare parohiala, dupa finalul celei de-a doua Invieri, numita si „Vecernia Pascala”, in prezenta PS Sale Episcopul Irineu. Meniul a fost traditional, cu preparate culinare romanesti specifice acestei sarbatori. Programul cultural a fost sustinut de Orchestra Dumitru (Mitica) Grigoruț, care a interpretat pentru cei prezenti muzica populara romaneasca si muzica internationala.



*Imagini dela Banchetul de Sfintele Pasti, 2011*

**6. Banchetul de Hram - Duminica 12 iunie, 2011** (la sfârșitul Sfintei Liturghii de Rusalii). Meniul cu preparate culinare traditionale romanesti; Muzică populară și ușoara cu "Rapsodia Ardealului", cu renumitul Mitică Grigoruț, și invitatii săi.

**7. La punctul "activitati viitoare" (sociale si culturale), s-au planuit urmatoarele:**

**a) Organizarea unui picnic**, la data de sambata 22 octombrie crt., program cultural cu orchestra Dumitru Grigoruț in echipa cu Mihail Chiriuc si Marian Milita.

**b) Organizarea Revelionului 2012** (daca vor fi in scrieri, cu plata, de minimum 100 persoane pana la data de 10 Decembrie 2011);



**c) Vizitarea vârstnicilor si bolnavilor** - Cu ocazia sfintelor sarbatori ale Nasterii Domnului, 2011 - parintele paroh va cauta sa viziteze toti enoriasii vârstnici si bolnavi, aflati în spitale, case convalescente sau acasa. În eventualitatea ca cititorii revistei noastre cunosc si alti enoriasi, în afara celor mentionati mai jos, care doresc sa fie vizitati si împartasiti la Sfintele Sarbatori ale Nasterii Domnului 2011,

va rugam sa-i dati de stire parintelui, la telefonul cancelarului parohial (323) 255-8583, sau la parintele acasa (818) 365-4274.



**d) Cârnati de casa, si sarmale** - Deliciosii **cârnati de casa**, proaspeti, pregatiti de harnicele noastre gospodine, precum si **sarmale in foi de varza**, va asteapta la biserica dupa data de 15 Decembrie, si pâna la Boboteaza. Va sfatuim sa va grabiti fiindca lozinca noua a gospodinilor este "first come, first serve". Pentru aranjamente, puteti sa sunati la doamna Nastaca Cociuban (323) 309-5833; sau dna Jetta Jercan, presedinta Reuniunii (323) 664-0094; sau oficiul parohian (818) 365-4274.



**e) Bradul de Craciun** - Facem si anul acesta apel la enoriasii bisericii de a gasi un donator (sau donatori) ai bradului de craciun, si un grup de voluntari decoratori. Luati legatura, va rugam, cu epitropii, sau oficiul parohial. Dna Theodora Dragomir deja a oferit costul bradului, insa avem nevoie de decoratii.



**f) Slujbele Praznicului Nasterii Domnului, si Plicurile de Craciun** - Dragostea Dvoastra fata de Pruncul Iisus, nascut în saraca peștera a Betleemului acum 2000 de ani, o puteti dovedi printr-un "dar" (adus atunci de magi si închinaciunea pastorilor), anume o donatie financiara catre Sfânta noastra biserica, prin intermediul plicului de Craciun capsat în prezenta revistei, si participarea dumneavoastra, alaturi de întreaga familie, la divinele Slujbe din Ziua Craciunului, duminica 25 decembrie, luni 26 decembrie, si marti, 27 decembrie (Sf. Stefan).  
În anticipatie, Va multumim!



**g) Iata, Vin Colindatorii** - Din An în An sosesc la geam, aducându-va mesajul Nasterii Domnului si Mantuitorului nostru Iisus Hristos, colindatorii parohiei noastre. Anul acesta se va începe colindatul din ziua de luni 19 decembrie. Fiti primitori si generosi, asa cum au fost parintii, mosii si stramosii nostri. Donatiile dumneavoastra merg la Sfânta Biserica. Avem nevoie de ajutorul financiar al enoriasilor si sprijinatorilor Bisericii. Avem nevoie, de asemenea, si de colindatori voluntari.  
Va asteptam.



**h) Program de Colinzi în Ziua de Craciun** - Nu uitati traditionalul Program de Colinzi Românesti si Americane pe care îl vom prezenta, chiar în ziua de Craciun, **duminica 25 Decembrie 2011**, la orele 12:00 pm., imediat dupa Sfânta Liturghie, in sala mare parohiale. Ca si'n anii precedenti, ipodiaconul Gabriel Vamvulescu va organiza, si prezenta – prin contributia catorva voluntary - un buchet de Colinde Traditionale de Craciun, din tezaurul romanesc si strain, asa dupa cum dumnealui stie s'o faca. Va rugam sa va planuiti participarea. Un potlac se va servi înaintea programului. De aceea, rugam ca fiecare sa aduca câte un platou de mâncare, sa putem binecuvânta trupurile dumneavoastra postitoare cu mâncare "de fruct", înaintea programului.



**i) Pledge/Membrie 2011** (un apel fierbinte, de suflet) - Nu uitati. Bisericile se întretin numai, si numai din minusculele donatii pe care dumneavoastra le faceti. Guvernul nu ajuta cu nimic (astazi, înțelegem noi, nici chiar în România). Episcopia nu numai ca nu ajuta financiar, ci ea însasi se întretine din donatiile noastre. \$60.00 dolari din donatiile dumneavoastre catre parohie îi trimitem anual la episcopie. Pentru cei

cca 190-215 membri, pe care parohia noastra ii raporteaza, biserica plateste annual la Episcopie între \$11,500-\$13,000. Fara contributiile d-voastre, noi nu putem sa ne întretinem, si nici nu vom putea ajuta Episcopia. Si iarasi, nu uitati ca noi, la "Sfânta Treime", suntem quotati a fi una dintre cele 10 mari parohii ale Episcopiei. Daca noi nu ajutam, atunci cine ar putea sa contribuie!!!???. Implorandu-Va, asteptam donatiile d-Voastre de membie.

**j) Comitetul de Nominare** - Pentru alegerea membrilor consiliului parohial pe 2012, la adunarea generala parohiala, convocata pentru data de duminica 5 februarie 2012 (a se vedea scrisoarea de convocare, pe coperta interioara/finala), un comitet de 4 persoane vor accepta "intentiile dvoastre" de a fi selectati, din randul membrilor calificati ai parohiei, pentru noul consiliu parohial pe 2012: p.c.pr. Constantin Alecse, dnul Petrica Predescu, dna Getta Jercan si dnul Ion Anton. În eventualitatea ca doriti a fi unul dintre cei 25 de candidati ai consiliului parohial pentru 2012, va rugam sa dati de stire unuia dintre membrii comitetului de nominare.

**k). Calendare Românesti de Perete pe 2012** - Calendarele românesti de perete pe 2012, ne-au sosit deja la epitropie, intr-un tiraj limitat. Adresati-va, va rugam, dlui Ion Anton, Epitropul I al Bisericii.

**l) Boboteaza 2012** - Suntem chemati cu totii sa ne sfintim (sanctificam) viata noastra, casele noastre, la praznicul Botezului Domnului nostru Iisus Hristos. Biserica face aceasta de 2000 de ani. Nu uitati sa-l invitati pe preotul D-Voastra sa va sfinteasca casel, Bobeaza.



**Preotul Sfinteste casele DV, la Boboteaza**

## SPECIAL CHURCH SERVICES - SLUJBE SPECIALE FUNERALS - INMORMANTARI



**01. Maria Elena Coca Badescu;** DOB 8/27/1918; Place of Birth: Romania; DOD: 2/8/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 2/11/2011.** Place of internment: Forest Lawn, Hollywood Hills, CA

**02. Cornelia Miclea;** DOB 6/21/1931; Place of Birth: Romania; DOD: 2/6/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 2/11/2011.** Place of internment: Oakland Memorial Park, Chatsworth,.

**03. Eufrosina Ipsilanti;** DOB 9/9/1924; Place of Birth: Romania; DOD: 3/31/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 4/8/2011.** Place of internment: Hollywood Forever Cemetery, Hollywood, CA

**04. Tiberiu Stavrositu;** DOB 3/6/1982; Place of Birth: Romania; DOD: 4/26/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 4/30/2011.** Place of internment: Pierce Brothers Cemetery, No. Hollywood, CA

**05. Filofteia Stavri;** DOB 5/16/1920; Place of Birth: Romania; DOD: 5/20/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 5/24/2011.** Place of internment: Hollywood Forever Cemetery, Hollywood, CA



**06. Veronica-Vera Cristea;** DOB 3/2/1929; Place of Birth: Romania; DOD: 5/23/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 5/27/2011.** Place of internment: Forest Lawn, Hollywood Hills, CA

**07. Paul Lascu;** DOB 4/18/1923; Place of Birth: Romania; DOD: 5/31/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 6/4/2011.** Place of internment: Forest Lawn, Hollywood Hills, CA

**08. Elena Satalan;** DOB 10/12/1925; Place of Birth: Romania; DOD: 6/22/2011; Place of Death: Riverside; **Funeral Date: 6/27/2011.** Place of internment: Arlington Memorial Park, Riverside, CA.

**09. Ana (Badescu) Cojan;** DOB 07/09/1929; Place of Birth: Romania; DOD: 7/28/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 8/01/2011.** Place of internment: Hollywood Forever Cemetery, Hollywood, CA

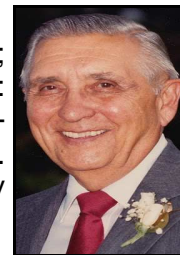
**10. Dora Ghiocel;** DOB 00/00/00; Place of Birth: Ro-

mania; DOD: 8/11/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 8/22/2011.** Place of internment: Transported to Romania for internment.

**11. Eduard Penerian;** DOB 8/2/1911; Place of Birth: Turkey; DOD: 9/16/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 9/27/2011.** Place of internment: Hollywood Forever Cemetery, Hollywood, CA

**12. Silvan State;** DOB 00/00/00; Place of Birth: Romania; DOD: 00/00/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 9/30/2011.** Place of internment: Hollywood Forever Cemetery, Hollywood, CA. On the same day: 40 days memorial IMO Valeria State.

**13. Nick Bogden;** DOB 1/4/1912; Place of Birth: Romania; DOD: 10/21/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 10/27/2011.** Place of internment: Eternal Valley Memorial Park, Newhall, CA.

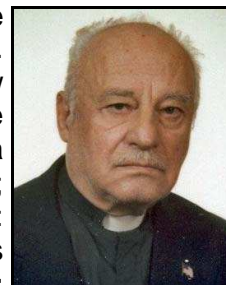


**14. Oliviu Mircea Galea;** DOB 3/7/1947; Place of Birth: Romania; DOD: 10/22/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 10/29/2011.** Place of internment: Transported to Romania for internment.



**15. Laurentiu Clenciu;** DOB 1/25/1953; Place of Birth: Romania; DOD: 10/17/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date: 10/29/2011.** Place of internment: Forest Lawn, Hollywood Hills, CA

**Parintele Victor Runcanu;** We do mention the funerals of V. Rev. Fr. Victor Runcanu of New York, for the simple fact that he did serve at the Holy Trinity for a few years. DOB 6/14/1925; Place of Birth: Romania; DOD: 6/21/2011; Place of Death: Los Angeles; **Funeral Date:**



**6/24/2011.** Place of internment: Fr. Runcanu was transported to be buried in his native village Micul-ești, Gorj, in Romania according to his wishes.

## SPECIAL CHURCH SERVICES - SLUJBE SPECIALE BAPTISMS - BOTEZE

### 01. Name of Baby: Brenden Ian Cocea

Date of Birth: July 12, 2010



Place of Birth: Los Angeles, California  
Parents' Names: Dino Costa & Julie Anne (nee Dunhill) Cocea; Date of Baptism: **February 26, 2011**  
God-Parents: Dan & Paula (nee Matei) Platt  
Honorary God-Parents: Chris Clenciu  
Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

### 02. Name of Baby: Crista Sofia Busuioc-Anghelcev

Date of Birth: December/00/2010

Place of Birth:

Los Angeles,  
California

Parents' Names:  
Daniel & Diana  
(nee Busuioc)  
Anghelcev; Date  
of Baptism: **Feb-**  
**ruary 27, 2011**

God-Parents:  
Dan & Paula  
(nee Matei)  
Platt; Honorary  
God-Parents:  
Tina Matei-  
Himber & Eric  
Bennion; Church  
where Baptized:  
Holy Trinity ROC  
Officiating  
Priest (s): Fr. Constantin Alecse



### 03. Name of Baby: Arianna Sophia Panaitescu

Date of Birth: September 10, 2010

Place of Birth: Kaiser Hospital, Anaheim, California; Parents' Names: Robert & Anca Daniela (nee Teodorescu) Panaitescu; Date of Baptism: **May 7, 2011**; God-Parents: Raluca & Joseph Suceveanu  
Honorary God-Parents: Gabriel & Eugenia Apostolache; Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse



### 04. Name of Baby: Adrian Michael Manole

Date of Birth: Noiembrie 7, 2010

Place of Birth: Woodland Hills, California

Parents' Names: George Razvan & Crina (nee Teodorescu) Manole; Date of Baptism: **May 7, 2011**; God-Parents: Catalin, Anca & Tudor Andrei  
Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

### 05. Name of Baby: Christina Gabriela Manole

Date of Birth: Noiembrie 7, 2010

Place of Birth: Woodland Hills, California

Parents' Names: George Razvan & Crina (nee Teodorescu) Manole; Date of Baptism: **May 7, 2011**; God-Parents: Cezar Rosu & Liana Ghibson  
Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

### 06. Name of Baby: Vlad Nikolas Chirianu

Date of Birth: December 17, 2010

Place of Birth: Burbank, California

Parents' Names: Vlad Cristian & Tunde Eniko (nee: Tulogdi) Chirianu; Date of Baptism: **May 15, 2011**; God-parents: Daniela Cosma  
Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**07. Name of Baby: Sophia Isabela Matis**

Date of Birth: January 15, 2011  
 Place of Birth: Panorama City, California  
 Parents' Names: Sebastian Bogdan & Adriana Claudia (nee: Masalar) Matis; Date of Baptism: **May 22, 2011**  
 God-parents: Dumitru & Olivia Buftea  
 Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
 Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**08. Name of Baby: Alexander Evan Calina**

Date of Birth: January 18, 2011  
 Place of Birth: Ventura, California  
 Parents' Names: Sorin & Adriana (nee Diosan) Calina;  
 Date of Baptism: **May 28, 2011**; God-parents: Sorin Diosan; Church where Baptized: Holy Trinity ROC ;  
 Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**09. Name of Baby: Andrew Stan**

Date of Birth: April 11, 2011  
 Place of Birth: West Hills, California  
 Parents' Names: Razvan I. & Mariana (nee Vasila) Stan; Date of Baptism: **July 09, 2011**  
 God-parents: George & Iulia Zecheru  
 Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
 Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**10. Name of Baby: Sofia Croitoru**

Date of Birth: 00/00/2010  
 Place of Birth: Carlsbad, California  
 Parents' Names: Anca si Adrian Croitoru  
 Date of Baptism: **Mar 6, 2011**  
 God-parents: Julian Dan  
 Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
 Officiating Priest (s): Fr. Iustin Capsa

**11. Name of Baby: Kevin Stan**

Date of Birth: April 11, 2011  
 Place of Birth: West Hills, California Parents' Names:

Razvan I. & Mariana (nee Vasila) Stan  
 Date of Baptism: **July 09, 2011**  
 God-parents: George & Iulia Zecheru  
 Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
 Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**12. Name of Baby: Theodore Luis**

Date of Birth: July 19, 2011  
 Place of Birth: Mission Hills, California  
 Parents' Names: Hantdy Luis Del Sol & Claudia Papuc; Date of Baptism: **July 24, 2011**  
 God-parents: Stefan Rus & Mihaela Gity  
 Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
 Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**13. Name of Baby: Isaac James Sarbu**

Date of Birth: June 22, 2011; Place of Birth: Rancho Cucamonga, California; Parents' Names: Florin & Olivia Sarbu; Date of Baptism: **August 27, 2011**; God-parents: Robert & Kati Sarbu  
 Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
 Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**14. Name of Baby: William Alexander Sescu**

Date of Birth: July 08, 2011; Place of Birth: Bakersfield, California; Parents' Names: Klara Kovacs & Dragos Sescu; Date of Baptism: **September 1, 2011**; God-parents: Emanuel & Dana Grigoras  
 Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
 Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**15. Name of Baby: Ariana Avalos**

Date of Birth: 3/31/2011; Place of Birth: Tarzana, California; Parents' Names: Alina Elena Hlenschi & Steven Avalos; Date of Baptism: **September 10, 2011**; God-parents: Marian, Dora & Bianca Serban  
 Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
 Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**16. Name of Baby: Selina Avalos**

Date of Birth: 3/31/2011; Place of Birth: Tarzana, California; Parents' Names: Alina Elena Hlenschi & Steven Avalos; Date of Baptism: **September 10, 2011**; God-parents: Nicolae & Iuliana Miclea  
 Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
 Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**17. Name of Baby: Nicholas Doru Hansel**

Date of Birth: 10-24/2009; Place of Birth: San Diego, California; Parents' Names: Doru Ioan & Diana Elena (nee Dinca) Hansel; Date of Baptism: **September 4, 2010**; God-parents: Bogdan & Ramona Simona Sergiu; Church where Baptized: Holy Trinity ROC Celebrant: Fr. Iustin Capsa

**18. Name of Baby: Mara Anais Frantiu**

Date of Birth: June 28, 2011; Place of Birth: San Diego, California; Parents' Names: Sabin Ion Frantiu & Ana Simona Miron; Date of Baptism: **October 1, 2011**; God-parents: Bogdan Iova & Simona Prising;  
Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**19. Name of Baby: Jordan Walkins**

Date of Birth: 00/00/2011; Place of Birth: Palm Springs, California; Parents' Names: Memo & Dorina (nee: Sandor) Walkins;  
Date of Baptism: **October 15, 2011**;  
God-parents: Daniel Sandor; Church where Baptized: Holy Trinity ROC;  
Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**20. Name of Baby: Alexander James Leu**

Date of Birth: March 14, 2011  
Place of Birth: Torrance, California  
Parents' Names: Alex and Tara Leu  
Date of Baptism: **November 26, 2011**  
God-parents: George Salaleh & Samantha Lane  
Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**21. Name of Baby: Adam Brooks Farley**

Date of Birth: September 7, 2011  
Place of Birth: Los Angeles, California  
Parents' Names: Christopher David & Mihaela (nee: Neagu) Farley;  
Date of Baptism: **December 11, 2011**  
God-parents: William & Celine Malone  
Church where Baptized: Holy Trinity ROC  
Officiating Priest (s): Fr. Constantin Alecse

**WEDDINGS—CASATORII**

**Ioan Cosmin Manolache & Mihaela Christina Tudor** (from Romania) were wedded in the Sacrament of the Holy Matrimony, in the Church of the Holy Trinity in Los Angeles.

**Andy Quezada and Cristina Bostanian** (of Granada Hills, California), were united in the Holy Matrimony (08/21/11) by the Holy Trinity Church.

**Doreen Elisabeth Saxby and Loren Douglas Michael Saxby** were united in the Holy Matrimony on Sunday, July 17, 2011.

**Relicvele martirilor dela Aiud, la Sfanta Treime**

Prin bunavointa familiei prof. Dumitru si Filofteea Turlacu, Biserica Ortodoxa Romana "Sfanta Treime", Los Angeles, California, s-a invrednicit sa primeasca, din Romania, in vara anului 2011, particele din relicvele martirilor neamului romanesc, martirii dela Aiud; un sfant odor ce este plasat spre venerare intr-o racla de pe Sfantul Baldachin, alaturi de Sfintele Moaste ale Sfantilor Prov, Tarah si Andronic.



## Ortodoxie romaneasca pe pamant american

Interviul P.C. Protopop Constantin Alecse (Revista "Maria", Spania)



*Duminica 25 decembrie 2011, Ziua de Craciun, PC Protopop Constantin Alecse implineste 35 de ani de preotie. Intrucat, cei mai multi ani de sacerdotiu au fost haraziti credinciosilor ortodocsi romano-americani din Sudul Californiei (30 de ani, in 2012), Cucernicia Sa a oferit un interviu Revistei "Maria", din Spania, in care vorbeste despre "Ortodoxia romaneasca pe pamant american", interviu pe care'l reproducem, in limita spatiului acordat de publicatia "Viata Crestina" din Los Angeles, dupa cum urmeaza:*

Pentru români, oriunde ar fi ei în afara granițelor, biserica a reprezentat întotdeauna acea fundație pe care cei plecați de acasă și-au construit existența.

Minoritari fiind ca și comunitate, în locurile unde au ajuns, românii care au emigrat au perceput biserica ca pe un reper al vieții lor, căutând-o poate mai mult decât atunci când erau pe țărâm românesc, căci aici este locul unde, săraci sau bogați, fericiți sau năpăstuiți, mai mult sau mai puțin credincioși, toți găsesc o vorbă bună, o alinare sau o mână întinsă întru ajutorare.



Poate mai mult decât în alte țări și pe alte continente, Biserica Ortodoxa din Statele Unite a avut o misiune mai grea din cauza eterogenității culturilor, religiilor și tradițiilor, diversitatea fiind un aspect tipic continentului american.

Astăzi, pentru "Revista Maria", am avut onoarea să îl invităm la un scurt dialog pe unul dintre cei mai apreciați preoți ai Episcopiei Ortodoxe Române din America și Canada (ROEA), Parintele Constantin Alecse, protopopul Coastei de Vest al Protoieriei Pacificului și parohul celei mai vechi biserici ortodoxe din California, Biserica "Sfânta Treime", o biserică în care Regele Mihai, în anul 1988, a participat la Sfânta Liturghie, la Te Deum-ul și la banchetul festiv cu prilejul aniversării Unirii Principatelor Române, o biserică devenită o adevărată agora în spațiul exilului românesc în perioada comunismului.

B.C. Parinte Alecse, vă rugam ca pentru început să ne faceți o succintă istorie a emigrației românești în California.

În primul rând, doresc să răspund întrebării DV, printr-o scurtă incursiune în istoria emigrației/imigrației românești în California, care a început acum mai bine de un secol.

În perioada anilor 1912-1920, sunt cunoscute cca 15-16 familii de români care locuiau pe atunci în Sudul Californiei. Mai târziu, prin jurul anului 1936, familiile de români existente la acea vreme în Los Angeles, s-au organizat într-o societate fraternală, numită "Viitorul Român", în scopul într-ajutorării reciproce.

În 1939, un grup de aproximativ 25 de români au pus bazele primei biserici românești din sudul Californiei, Biserica "Sfânta Treime". Prin anii 1940-1950, un număr de peste 300 de româno-americani se muta din statele nord-estice în în-sorita Californie, unde explozia economică, după cel de al doilea război mondial, oferea locuri de muncă.

Perioada 1950-1960 este cunoscută drept "perioada persoanelor expulzate", perioada în care mulți dintre români, veniți acum în California, au parasit România ca urmare a instaurării regimului comunist. În perioada 1960-1972, datorită presiunilor internaționale asupra regimului de la București și a situației tot mai grele din România, guvernul comunist român este nevoit să accepte o usoară liberalizare în politica sa, din care cauza

multi detinuti politici eliberati din închisori, au emigrat în America, multi dintre ei stabilindu-se în California.



**PC Protopop Victor Barbulescu, si consiliul parohial, prin anii 1950**

În perioada anilor 1972-1989, un mare grup de români vine în America în cadrul procesului de reîntregire a familiilor. Cei mai multi dintre emigrantii români sosesc în America în timpul mandatului presedintelui Jimmy Carter (1978-1982). Presedintele Carter, de religie "Baptist din Sud" (Southern Baptist), a facilitat venirea a zeci de mii de "baptisti" din Romania in Statele Unite, cu precadere în Sudul Californiei. Compozitia acestui val de imigranti români a fost foarte diversificata: intelectuali, meseriasi, calificati sau necalificati, artisti plecati în turnee, oameni de stiinta plecati la conferinte internationale etc.

Ca motive ale procesului de imigrare din acea perioada pot fi mentionate situatia politica grea din România, nivelul de viata scazut, abuzurile sistemului de securitate în toate domeniile de activitate, inclusiv stiintific si intelectual. Dupa evenimentele din decembrie 1989 din Romania, procesul de imigrare a românilor în Statele Unite ale Americii a cunoscut o perioada de relativa stagnare.

Multi dintre imigrantii români din California, în aceasta perioada (1989-1995), s-au repatriat cu gândul de a-si redobândi proprietatile si "drepturile legitime", confiscate de guvernul de trista amintire.

În ultimele 2 decade, adică după decembrie 1989, imigranții români veniți în California aparțin tuturor categoriilor profesionale, cu precădere clasa intelectualilor veniți prin "loteria vizelor", profesori, doctori, ingineri în domeniul informatic, oameni de afaceri, studenți și doctoranzi, alții pentru schimb de experiența sau ca lucratori sezonieri, în număr de ordinul miilor, în fie-

care an, astfel că se poate afirma, fara echivoc, că avem, în această perioadă, o crestere a diasporei românești din sudul Californiei cu 100% față de 1989.

B.C. Înțelegem, așadar, că aveți în parohia pe care o păstoriți și credincioși ce au părăsit România chiar și cu o jumătate de veac în urmă. Legătura dintre ei și țară, este evident, că s-a diluat mult. Au trăit poate ani mai mulți în America decât în România ... Cum faceți să le păstrați acestor oameni totusi credința intactă și la un nivel destul de ridicat?

În California de Sud, sunt în prezent aproximativ 15 parohii și misiuni românești, aparținând diferitelor jurisdicții: Episcopia Ortodoxă Română din America (ROEA), parte din Biserica Ortodoxă Americană, Arhiepiscopia Ortodoxă Română din America și Canada (ROARCH), parte a Patriarhiei Romane, si Biserica Ortodoxă Bulgară, de asemenea, parte din Bisericii Ortodoxa Americana (OCA). Este adevărat că Biserica "Sfânta Treime" este cea mai veche biserică românească din sudul Californiei (1939), sub jurisdicția IPS Sale, Parintelui Nostru Arhiepiscop Nathaniel (Popp).

Până în decembrie 1989, dar și după aceea (cu o oarecare schimbare în atitudine a generației mai tinere și a celor mai nou veniți, datorită deschiderii și a apropierii față de cei de "acasă"), oriunde exista o biserică românească pe continent american avem o "Micuță Românie".



**Biserica "Sf. Treime" (Los Angeles): Intalnire cu Majestatea Sa Regele Mihai I al Romaniei (1988)**

Înainte de 1989, relațiile cu frații din Romania erau foarte firave. Nu se prea călătorea des "catre acasă", însă pe acel "acasă" româno-americanii îl

purtau în suflet. Sigur că, după 1990, situația s-a schimbat. Unii români s-au repatriat; alții și-au adus în America mai multe rudeni, ca să se simtă într-adevăr “acasă”; alții călătoresc de mai multe ori pe an “acasă”, unde își petrec vacanțele, sărbătorile, etc; mulți merg “acasă” pentru a le arata copiilor și nepoților lor plaiurile moșilor și strămoșilor noștri; unii se întorc “acasă” să înfiripeze o afacere; alții merg să ajute România prin cunoștințele dobândite, ca dascăli sau studenți, fie prin experiența și prin succesul lor în lumea afacerilor. Ca parinte spiritual am intalnit variate situatii, incat lista ar putea continua. Însă, rolul Sfintei Biserici a rămas ACELAȘI și înainte și după 1990.

În general, românii din America sunt foarte atașați de biserică, făcând sacrificii materiale deosebite pentru menținerea ei. Biserica este nucleul comunitatii. Românul, când a venit pe taramul nou, “s-a adus pe sine însuși cu el”, cum frumos graia un funcționar al imigrării, adică și-a adus credința, limba și tradițiile curate. În biserică și prin biserică, deși departe de casă, “se simte acasă”. Nu lipsește de la sfintele slujbe duminicale, iar la Sfintele Praznice ale Nașterii și ale Învierii Domnului, își ostioiește dorul de casă prin participarea la viața sacramentală. Abia aștepta să vină Postul Mare al Sfintelor Paști și mai ales Săptămâna Patimilor, să participe la Slujbele Deniilor și la serviciile divine de dimineața, ca apoi, cu ai săi, să se întâlnească în Noaptea Învierii și să propovăduiască, în toată America și Canada, că “Hristos a Înviat!”.

Să nu mai vorbim de Praznuirea Crăciunului. Ca și “acasă”, românul-american se pregătește din timp de praznuire. Preparatele culinare românești nu lipsesc din meniul său. Nu taie el porcul, așa ca “acasă”, însă cărnații tradiționali, caltaboșul, sarmalele și răciturile (piftia) nu lipsesc de la masa românului. Cu săptămâni înaintea Crăciunului, se organizează cete de colindători, care merg cu colindatul pe la ai lor și pe la prietenii americani să cânte frumoasele noastre colinde. Adesea și americani se adaugă acestor cete, iar, în Ziua Crăciunului, după serviul divin, întreaga comunitate se adună în jurul bradului, în sala parohială, unde se cântă colinde românești și americane. Tineretul interpretează piese de Craciun (Irozii, Capra, Plugușorul etc), iar Moș Crăciun își face apariția (fără sanie, căci pe aici, prin Sudul Californiei, nu prea ninge), spre bucuria copiilor și nu numai. Românul-American se pregătește și trăiește ca “acasă” atmosfera și bucuria sărbătorilor legate de Praznicul Nașterii Domnului începând imediat după Ziua Recunoștinței (adică de

pe la sfârșitul lunii noiembrie) și până după Sfântul Ioan (anul următor).

Cu toată oboseala, după Revelion, creștinul este nelipsit de la Slujba Sfântului Vasile. Ține cu dinadinsul să înceapă Anul Nou cu dreptul, să participe la Liturghia din Anul Nou, să fie pătruns duhovnicește de Molițele (rugaciunile) Sfântului Vasile. Odată cu venirea Bobotezei, praznuire la care credinciosul vine cu sticlute de acasă să ia Aghiazma cea Mare de la Epifanie, urmată de sărbătoarea Sfântului Ioan, se începe un nou capitol din viața de familie a românului-american. Din nou își curățește casa, fiind în așteptarea părintelui (preotului) cu Crucea pentru sfințirea caselor de Bobotează.

Printre Praznicele Împărătești și evenimentele importante din viața personală și de familie a creștinului romano-american, se înscrie și hramul, când se sarbatoresc patronul bisericii. În cazul nostru, al celor din Los Angeles, ce praznuire mai mare poate să fie decât hramul bisericii, adică Sfânta Treime, Tatăl, Fiul și Sfântul Duh! Credincioșii vin la praznuire, atât cei de aproape, cât și cei de departe, asemenea pelerinajelor de hram, de pe la sfintele mănăstiri de “acasă”. Numai că pe aici, nu prea se merge pe jos, ci se vine în confortul mașinii personale. Se participă la Sfânta Slujbă și se continuă cu o frățescă agapă, adesea însoțită de muzică și de dans. Așa petrece tot romanul la hram, ca să se simtă “ca la mama acasă”.

Ar mai fi multe de spus aici, însă riscăm să plictisim cititorul. Aș dori să accentuez doar faptul că, într-adevăr preotul este motorul comunității, însă la ce bun să ai motorul, dacă nu-l ancorezi la mașină, și vice-versa, ca dimpreună să aibă un scop. Așadar, la întrebarea dumneavoastră, “cum faceți să le păstrați totuși acestor oameni credința intactă și la un nivel destul de ridicat?”, putem răspunde simplu: “printr-o frățescă colaborare simbiotică și prin armonie în acțiuni, între slujitor și comunitatea credincioșilor, în numele Sfintei Treimi. Biserica, pentru noi tot, este o extensiune a familiei, este “marea noastră familie” B.C. Știu ca sunteți un preot foarte devotat comunității de români. Vă faceți timp să le ascultați păsurile, să le dați câte un sfat, să vorbiți cu ei ... Ce doruri au românii plecați atât de departe de casa?

Necesitățile spirituale ale creștinilor ortodocși, de aici sau de “acasă”, de fapt oriunde ne-am afla noi românii în lume, sunt aceleași, deși circumstanțele sociale și politice în care ne ducem fiecare existența pot fi diferite. Țelul vieții și al trăirii noastre aici pe pământ este “să lucrăm cât este ziua” pentru dobîndi-

rea mântuirii și a vieții veșnice. Este foarte greu să dobândești mântuirea trăind de unul singur (cu excepția schivnicilor și a monahilor). Evanghelistul Matei ne



**Ierarhi romani, din USA și România, co-slujind**

spune că, la Judecata de Apoi, “când va veni Fiul Omului întru slava Sa, și toți sfinții îngeri cu El, atunci va ședea pe tronul slavei Sale; se vor aduna înaintea Lui toate neamurile...” (Matei XXV 31, 32). Aici, prin cuvintele “toate neamurile”, evanghelistul se refera, fără echivoc, și la neamul nostru, neamul românesc, indiferent pe ce meleaguri ne-am afla, în România, în America, în Europa Centrală sau Occidentală, în Australia etc.

Așadar atât slujitori, cât și mireni ai bisericii, avem aceleași obiective în viața și anume să ne trudim cu toată ființa noastră pentru a dobândi viața de apoi; avem cu toții aceleași pășuri și doruri sau dorințe, să fim mai buni, să devenim mai înțelepți, să ne înțelegem familiile creștine, să ne educăm copiii și nepoții în frica lui Dumnezeu, să viețuim cât mai mult timp din viața noastră pământească “în Casa Tatălui Meu”, adică în biserică, așa cum ne învață Mântuitorul; să îi canalizăm urmașii noștri să devină “oameni de omenie”, credincioși buni și corecți în fața oamenilor și a lui Dumnezeu; să îi respecte pe vârstnici, să perpetueze tradițiile religioase și obiceiurile moșilor și strămoșilor noștri; să nu își uite rădăcinile, țara de obârșie; însă, mai presus de toate, să trăim cu toții, noi și urmașii noștri, în credința Bisericii drept-măritoare. Consider că, de vom căuta mai întâi împărăția lui Dumnezeu și dreptatea Lui, toate celelalte ni se vor adăuga nouă (Matei VI, 33).

B.C. Deși conectați la toate stirile legate de România, dar netrăind pe pământ românesc, se poate vorbi totuși de o percepție și de o imagine poate ușor modifi-

cate asupra țării noastre ale românilor din America? Cum arată România din sufletul și din mintea lor?

Pot spune că, în ultimii 15-20 de ani, prin intermediul canalelor de televiziune din România, ce transmit de toate și pentru toți, românii din străinătate au o imagine bine conturată a ceea ce se întâmplă “acasă”. Adesea vedem și lucruri care nu ne plac și care nici nu cred că ne reprezintă, prea multă politică ieftină, lipsă de voință politică pentru extirparea corupției, prea mulți politicieni cu interese clienteliste, prea multă bârfă și lipsa de respect pentru instituțiile statului, manelism etc... Acestea însă nu reprezintă adevărata Românie, ci sunt numai manifestări în cadrul unui sistem de tranzit către o societate cu adevărat democratică, cum o știm noi, aici, în vest. Sperăm să vedem, în scurt timp, o Românie în care normalitatea să se găsească la ea “acasă”.

B.C. Știu că activitatea bisericii ortodoxe românești aici, în Los Angeles, este una foarte bogată și variată. Ce faceți pentru și împreună cu enoriașii dumneavoastră?

De mai bine de 30 de ani, tipărim o revistă color, “Viața Creștină” ([www.publicatii.com](http://www.publicatii.com)), într-un tiraj de aproximativ 1000 de copii, cu apariție inițial lunară, apoi bilunară, iar, în ultimii ani, apariție trimestrială, atât în format tipărit, cât și virtual.

Revista înfățișează în paginile ei viața spirituală, pastorală, culturală, administrativă și misionară a bisericii “Sfânta Treime”. Ea cuprinde, printre altele, predici, meditații, anunțuri comunitare, rapoarte de activitate parohială, programul slujbelor și date despre educația religioasă în parohie, servicii religioase obișnuite sau ocazionale, diverse. Prin intermediul ei, ținem legătura cu enoriașii și cu toți binefăcătorii parohiei, anunțând astfel toate evenimentele comunitare, religioase și social culturale, astfel încât, chiar și cei care, din binecuvântate pricini, nu participă cu regularitate la sfintele slujbe, să se simtă parte din “marea noastră familie”, să aibă la dispoziție în orice clipă toate datele noastre de contact, pentru a putea apela cu ușurință la serviciile bisericii.

În biserică au loc activitățile ecclesiastice, și se săvârșesc toate serviciile sacerdotale, și tot sub egida ei se organizează diverse evenimente naționale, prin evocarea personalităților culturii românești, prin variate programe culturale și activi-

tății sociale, adesea cu participarea artiștilor locali sau a unor artiști veniți fie din România, fie din alte state.

Spre exemplificare, fara a avea pretentia ca i-am amintit pe toti oaspetii nostri, în perioada anilor 1980-2010, biserica noastră a fost vizitată de mari personalități ale culturii, cinematografului și politicii românești, ca de pildă: Majestatea Sa Regele Mihai al României; Eminentă Sa dr Emil Constantinescu, președintele României; Senatorul Ion (Iancu) Rațiu; Excelența Sa Mircea Geoana, la acea vreme (1997) ambasadorul României la Washington, scriitorul Mihai Botez, mai târziu consulului general al României la Los Angeles; renumiții dirijori Sergiu Celibidache, și Marin Constantin (dirijorul Madrigalului); regizorii de filme John Florea, Alex Rotaru, Vladimir Popescu-Doreanu, Dumitru Caranfil; dramaturgul Jean Ionesco; Petru Popescu (scriitor și regizor); documentariști TV de renume: Mario Machado (California), Aristide Buhoiu (New York, și California), Mihaela Craciun (TVR-Internațional, Romania); poetul Grigore Vieru; actorii Adrian Zmed (USA), și, din România, Dem Radulescu, Mircea Crisan, Nae Lazarescu, Vasile Moraru, Florin Piersic, Gabriel Oseciuc, Sorin Stratilat (actor și regizor), Horatiu Malaiete, Stela și Alexandru Arșinel, George Mihaiță, Ion Dichiseanu, și mulți alții.

Tot în această perioadă anilor 1980-2010, pe scena sălii parohiale a bisericii noastre au performat: corale, cum ar fi Madrigalul, Axios, Ars Carminis; au cântat: Gica Petrescu, Dan Spătaru, Corina Chiriac, Maria Dragomiroiu, Gheorghe Turda, Ionela Prodan, Ion Lăceanu, Constantin și Olimpia Drăghici, Stefan Hrusca, Nicolae Furdui Iancu, Gigi Marga, Nicolae Răceanu, Irina Someșan, Fărâmiță Lambriu, Irina Loghin, Margareta Pâslaru, Romica Puceanu, Dumitru Farcas, Nicoleta Voica, Sofia Vicoveanca, Veta Biris, Maria Ciobanu, tenorul Vasile Sava, soprana Leontina Vaduva, soprana Valeria Sersea, soprana Georgeta Psaros, baritonul Gabriel Vamvulescu, flautistul Ciprian Ignat, George Rotaru, Octavian Cadia, Ionică Ardeleanu; dintre orchestre, amintim: orchestra Nicolae Bot Gros (Chisinau), orchestra Radu Goldis (Los Angeles), orchestra Dumitru Grigoruț (Chicago).

Pe scena bisericii noastre au mai performat grupuri folclorice din Canada (1989), din Chicago și din București (1994), precum și "Timisul" (Romania), "Izvorașul" (Minnesota, 2001), "Mugurel" și "Crăițele" (Los Angeles), precum și grupurile folclorice ale bisericilor sârbești și grecești din Sudul Californiei.

În domeniul educației religioase, preoțimea coslujitoare ține predici și cateheze, în mod permanent, nu numai

în cadrul slujbelor duminicale, ci și la slujbe ocazionale: boteze, cununii, înmormântări; organizează cursuri de religie pentru tineretul parohiei (sporadic, nu-i mai puțin adevărat!) și încurajează participarea tinerilor în activitățile locale pan-ortodoxe; am experimentat chiar și funcționarea, timp de aproape 10 ani, a unei capele unde slujbele se săvârșeau totalmente în limba engleză, pentru tinerii care nu vorbesc decât limba engleză; a susținut o oră pe săptămână, de educație religioasă prin intermediul radioului, ce putea să fie ascultat în tot sudul Californiei, iar în ultimele 2 decade, biserica noastră este prezentă în viața credincioșilor ei, și nu numai, prin portalul [www.biserica.org](http://www.biserica.org) și prin forumul său.



**Biserica "Sf. Treime", acordarea de diplome elevilor scolii duminicale la sfarsit de an**

B.C. Ați găsit sprijin pentru nevoile bisericii printre români sau comunitatea din aceasta zonă nu e una foarte solidară?

Ca și într-o familie, unii membri ai comunității sunt mai săritori decât alții, unii sunt mai implicați în viața social-culturală, alții în viața duhovnicească și sacramentală, alții în administrație etc; însă, în final, avem același ideal și ne folosim de talanții pe care ni i-a dat Dumnezeu, într-o slujire a Lui și a comunității (parohiei) din care facem parte.

Deși poate, privită din afară, comunitatea românească din Sudul Californiei ar părea că nu este unită, solidară, realitatea este diametral opusă. Comunitatea românească de aici, în totalitatea ei, este diversificată și dinamică. Ea este formată din multiple "comunități religioase", mai multe religii și culte religioase, este reprezentată de societăți și organizații sociale, culturale și caritabile, de organizații și asociații profesionale, însă, atunci când a venit vorba a ne dovedi obârșia, unitatea și solidaritatea, am demonstrat-o din plin.

Menționăm doar câteva ocazii semnificative: primirea, în 1988, cu dragoste și cu entuziasm a Majestății Sale, Regele Mihai I, în sânul comunității; trimiterea de ajutoare atât către țară, de ordinul zecilor de milioane de dolari, imediat după 1989, cât și altora din diferite țări, de pe alte continente, afectați de calamități naturale; consensul și participarea tuturor în a promova o imagine pozitivă pentru România în cadrul societății americane, combătând miturile și poveștile, adesea adevărate făcături, care au drept scop denigrarea țării de obarsie. Fără îndoială că un rol important în sudarea relațiilor frațești între membrii comunității româno-americane îl au și autoritățile de resort ale statului român (ambasadele și consulatele).

B.C. Cum reușiți să vă împliniți misiunea pastorală având în vedere că pentru mulți dintre credincioșii dumneavoastră duminica e singura lor zi liberă?

Slujitorul Sfântului Altar, luând aminte la cuvintele Sfântului Apostol Pavel, care zice "Tuturor toate m-am făcut, ca macar pe unii să-i mantuiesc" (I Corinteni IX, 22), încearcă să-i urmeze exemplul. Însă, cum spunem și mai sus, trebuie să existe o conlucrare între preot și credincioși. Creștinul care citește Sfânta Scriptură învață din ea: "Lucrează șase zile și fă în acele toate treburile tale, iar ziua a șaptea este ziua de odihnă a Domnului Dumnezeului tău; să nu faci în acea zi nici un lucru... căci în șase zile a făcut Dumnezeu cerul și pământul ... iar în ziua a șaptea S-a odihnit. De aceea a binecuvântat Domnul ziua a șaptea și a sfintit-o" (Levitici XX, 8-11).

Plinind legea Vechiului Legământ și înviind din morți în prima zi a săptămânii (duminică), Mântuitorul Hristos ne-a adus Noul Legământ și, cu acesta, noua zi de odihnă. Într-adevăr, chiar dacă duminica este pentru cei mai mulți dintre credincioșii noștri singura lor zi liberă, ei își aleg să se odihnească, trupește și duhovnicește, prin participarea la Sfintele Slujbe.

Creștinul adevărat aude chemarea: "Veniți la Mine toți cei osteniți și împovărați și Eu vă voi odihni pe voi" (Matei XI, 28). Este tot atât de adevărat că lupta cu "stihilele acestei lumi" este dificilă, atât de puternice sunt "portile iadului", încât Hristos însuși ne vorbește despre "calea cea strâmtă", pe care puțini o aleg în urcușul lor spre mântuire. În această luptă, principalul nostru ajutor este tocmai Sfânta Euharistie, prin Trupul și Sângele Mântuitorului Hristos, Cel care ne oferă nu numai odihnă, când suntem împovărați, chiar mai mult ne oferă însăși "hrana esențială" care ne ține vii, duhovnicește vorbind, și care, în ciuda ispitelor și a primejdiilor, ne face următori ai lui Hristos.

B.C. În acest mozaic de credințe și de culturi ați căutat să faceți cunoscute mai mult valorile și tradițiile românești, să mai estompați puțin din acea imagine distorsionată pe care mulți o au despre țara noastră?

Cred că imaginea României, cel puțin aici în America, nu este atât de distorsionată ca în alte țări. Și aceasta se datorează mai multor factori pozitivi, emigranții români în America, indiferent când au venit aici, nu au mers contra curentului, ci au căutat și reușit ca, în scurt timp, să se integreze în societatea și în sistemul american. De asemenea, să luăm în considerație și faptul că istoria imigrației românești în America este mai îndelungată (de peste un secol), comparat cu alte locuri, perioada în care "etnia româno-americană" și-a dobândit un loc distinct, clar definit în societatea americană.

În prima parte a secolului al XIX-lea, imigranții români veneau în America (mai ales din Ardeal) cu dorința de a-și face "măia și drumul", adică de a strânge ceva agonisală, ca apoi să se întoarcă în țară, să se așeze, să fie și ei printre ajunșii satului. Așa cum aminteste și cunoscutul proverb românesc, "socoteala de acasă" nu prea s-a potrivit cu cea din țară (și vice-versa fiind valabilă), cei mai mulți dintre ei au rămas definitiv în America, stabilindu-se în mai multe state. Pe de altă parte, referindu-ne la românii care au venit după cel de al doilea război mondial, cei mai mulți intelectuali, au venit cu intenția de a se stabili definitiv în America. Pentru aceștia, România este "Mama Maternă", iar America este "Patria Adoptivă". Aceștia din urmă, majoritatea cu o educație deosebită și cu îndeletniciri profesionale de excepție au pătruns repede în structurile înalte ale societății americane, devenind oameni de știință, regizori și producători de cinematografie, cercetători, inventatori, profesori universitari, doctori, oameni de afaceri, tehnicieni de înaltă calificare etc.

La nivel comunitar, fiecare biserică, instituție, societate sau asociație a căutat, mai bine de un secol, și o va face și în continuare, să promoveze imaginea României, la justa valoare, evidențiindu-se bogatul tezaur românesc, rezonanța limbii noastre latine, frumusețile țării, portul popular, cântul și jocul românesc (folclorul românesc în toată splendoarea lui), spiritualitatea, mărinimia, inteligența și talentele românului, "omul frumos", cum afirma Dan Puric etc.

Înestimabilul tezaur românesc și valorile neamului nostru sunt promovate de oricare romano-

nostru sunt promovate de oricare romano-american, prin diverse mijloace și cu orice prilej, prin publicații, conferințe și colocvii (majoritatea în cadrul universitar), prin organizarea de festivale și picnicuri locale sau inter-etnice, prin filme documentare TV, atât în America, cât și, mai recent, prin intermediul unor interviuri la TVR Internațional, la radio și prin internet, prin prezență artistică și culturală în cadrul manifestărilor altor etnii.



**Grupul coral "Ars Carminis", colinda pe Coasta de Vest**

B.C. Inedit și laudabil. Ați găsit o metodă prin care folosindu-vă de pașii făcuți de știință și de informatică, enoriașii dumneavoastră să participe totuși la liturghii, chiar și când nu pot veni în biserică ?

Cum știm cu toții, Sfânta Liturghie este o rânduală de sfinte rugăciuni, în timpul căreia se săvârșește cea mai mare Taină a iubirii lui Dumnezeu față de neamul omenesc, Jertfa fără de sânge întemeiată de Mântuitorul la Cina cea de Taină, "Iisus, luând pâinea și binecuvântând a frânt și a dat ucenicilor Săi, zicând: "Luați, mâncați, acesta este Trupul Meu". Luând apoi paharul și mulțumind, le-a dat lor, zicând: "Beți dintru acesta toți: acesta este sângele Meu al Legii celei noi, care pentru mulți se varsă spre iertarea păcatelor" (Matei XXVI, 26-28).

Scopul Sfintei Liturghii este Sfințirea Darurilor și Împărtășirea credincioșilor cu Trupul și Sângele Mântuitorului. Deci, nu cred că există ceva, fie dintre slujitorii bisericii sau chiar simpli mireni, care să cuteze a afirma că participă "în absentia" la liturghie, când nu poate veni în biserică. Cum te poți împărtăși cu Trupul și cu Sângele Domnului Hristos, dacă nu ești în Biserică? Domnul spune răspicat: "unde sunt doi sau trei, adunați în numele Meu, acolo sunt și Eu în mijlocul lor" (Matei XVIII, 21). Cu Sfânta Euharistie însă ne împărtășim la biserică. Excepție se face pentru bolnavi și pentru vârstnici, care neputându-se deplasa fizic la

Sfânta Biserică, este nevoie ca Biserică să vină la ei, adică slujitorii bisericii să se deplaseze la ei, fie la spitale, case convalescente sau acasă, pentru a-i împărtăși.



**Mihaela Craciun, realizatoarea documentarului "Romanii din California" (2010)**

Dacă vă referiți însă la propovăduirea și la slujirea prin intermediul mijloacelor moderne de comunicație, cum ar fi televiziunea, radioul, internetul etc, atunci putem cel mult să afirmăm, ca și Apostolul, "tuturor toate m-am făcut, ca, în orice chip, să măntuiesc pe unii (I Cor. IX, 22). Deci aceste mijloace moderne de comunicare, fie vizuale, prin TV, fie pe calea undelor, prin radio, fie virtual prin internet, sunt mijloace care ne pot ajuta în propovăduire, în fortificarea duhovnicească a credincioșilor, în urcușul lor pe calea mântuirii, dar nicidecum nu sunt un "substitut" al celor Sfinte. Dumnezeu a fost și este Același ieri, astăzi și în veci.

B.C. Care este gradul de religiozitate al românilor din America, părinte? Vin la biserică pentru slujbe sau mai mult pentru o relaționare cu cei a căror origine o împart?

Recent, citeam undeva cuvintele psihosociologului conf. dr. Alin Gavreliuc, de la Universitatea de Vest din Timișoara, care vorbind despre religiozitatea românilor din Europa, menționa că „suntem cel mai dus la biserică popor din Europa, după Polonia, însă, adesea doar la nivelul riturilor”. Religiozitatea românilor înseamnă mai degrabă că își încredințează viața altcuiva, ca își spun că "jocurile sunt făcute, destinul meu este decis dincolo de mine, mai bine stau în colțul meu și o scot eu la capăt".

În America, cred eu că avem de-a face cu o altă dimensiune a religiozității. Noi, ortodocșii care am plecat peste ocean cu Dumnezeu și cu Măicuța Domnului în suflet și care nu am uitat să luăm în geamantanul nostru, când am plecat de acasă, cel puțin o iconiță sau o cruciuliță, pentru protecție divină, nu, nu mă refer la iconiță sau cruciuliță ca "talisman", o, nu!!!, I-am luat pe Însuși Dumnezeu și pe Măicuța Sa cu noi, ne-am învăluit în harisma sfinților, care mijlocesc către Atotțiitorul și care ne

protejează mereu. Așa că majoritatea vine la biserică să se întâlnească cu Dumnezeu și cu sfinții Săi, să se cuminece cu merinda ce le asigură viața de veci sau, cum îmi place adesea să spun, “să-și încarce bateriile duhovnicești” pentru întreaga saptamână. Acesta-i majoritatea. Fără îndoială că există și o minoritate care vine la biserică să “socializeze”, adică să se întâlnească cu alții, să se și distreze, să..., dar aceasta în cadrul activităților sociale și culturale, a festivalurilor, a picnicelor și a meselor ocazionale.

B.C. Se poate spune ca ai mai multa nevoie de ajutor de la Dumnezeu cand ești plecat din locurile tale?

Nevoie de Dumnezeu avem oriunde ne-am afla. Nu trebuie să alergăm la Dumnezeu numai “când simțim că avem nevoie de El”, adică, așa cum zice românul, “când ne-a ajuns cuțitul la os”. De ce să mergem la doctor numai după ce ne-am îmbolnăvit și nu înainte, pentru a preveni boala? De ce să nu călătorim cu Dumnezeu în periplul nostru pământesc, de la naștere și botez, până când ne dăm obștescul sfârșit în mâinile lui Dumnezeu? Da, într-adevăr, creștinul simte că are nevoie de Dumnezeu uneori mai mult, decât alterori, însă aceasta tot datorită slăbiciunilor noastre, fie că sărăcim în credință, fie că ne cuprinde îndoiala, fie că diavolul speculează momentele noastre vulnerabile și ne aruncă în mreaja deznădejzii și a neputinței.

Nu este mai puțin adevărat că în România simțim poate mai multă „încărcătura duhovnicească” (cum glasuiesc promotorii secularismului) și aceasta poate datorită rugăciunilor colective ale milioanele de credincioși ortodocși, a existenței miilor de biserici, de mănăstiri și schituri etc. Oare nu El, Hristos Domnul, Păstorul Cel Bun, ne învata despre pastorul că isi lasa cele 99 de oi si se duce sa o caute pe cea ramasa singura, tocmai pentru a nu cadea in gura lupilor? Aceasta este credința noastră că Domnul se îngrijește, în mod egal, de fiecare dintre noi, fiindcă facem parte din aceeași turma, suntem fiii aceluiași neam.

B.C. Trăiți într-o comunitate prin excelență mixta, chiar daca toți se numesc americani. Vi s-a întâmplat să asiste la slujbele dumneavoastra și oameni de alte religii?

Foarte adesea, credincioși ai altor denominațiuni creștine, mai ales că slujim o comunitate mixtă, însă arareori au asistat la slujbele noastre membri ai unor religii necreștine, excepția facand-o unii evrei, de religie mozaică, care s-au născut și au trăit mai mulți

ani în România, ei participă cu plăcere și cu emoție la activitățile bisericesti legate de sărbătorile Craciunului și ale Sfințelor Paști.

B.C. De-a lungul șederii și misionarismului dumneavoastră pe pământ american ați reușit ca, prin modul special în care vorbiți și țineți slujbele, să îi convertiți și pe alții la ortodoxism?

Răspunsul este da. Și chiar pe foarte mulți. Însă nu neapărat datorită mie, ci chemării divine și a intervenției directe a lui Dumnezeu, a Măicuții Precista, a soborului Sfinților Îngeri și a Sfinților în general. Spre exemplificare menționez faptul că, un credincios adult, american, catolic de credință (Bill Clark), simțind chemarea directă a lui Dumnezeu, a găsit adresa bisericii noastre în cartea de telefon, a participat la sfintele slujbe, a trecut printr-o procedură de catehumenat, s-a convertit la ortodoxie, a urmat apoi cursurile unui seminar Teologic Ortodox din America, a fost hirotonit diacon și mai apoi preot, a co-slujit cu subsemnatul aproximativ 10 ani, iar, în prezent, la vârsta lui de peste 70 de ani, este unul dintre cei mai prolifici preoți misionari din Episcopie.

De asemenea, de mai bine de 10 ani, unul dintre cei 4 co-slujitori ai mei (ipodiaconi sau citeți), este un alt american (Dan Platt), fost catolic, convertit la ortodoxie și căsătorit cu o recunoscută pictoriță de icoane, care a pictat gratuit biserica noastră, și care este un adevărat model de trăire ortodoxă în America, după cuvintele Mântuitorului “căci după roadă se cunoaște pomul” (Matei XII, 33). Bineînțeles ca exemplele ar putea continua.

B.C. Părinte, vă mulțumim frumos pentru răgazul acordat și vă rugăm să adresați un mesaj credincioșilor români din diaspora.

Să rămânem statornici în credința noastră, să nu uităm nici o clipă vocația noastră ca, oriunde ne-am afla, să învățăm toate neamurile, botezându-le în numele Tatălui și al Fiului și al Sfântului Duh, învățându-le să păzească toate câte Domnul ne-a poruncit nouă, căci El este cu noi în toate zilele, până la sfârșitul veacului (Matei XXVIII, 19-20). Numai așa vom putea și noi să exclamăm asemenea Apostolului “Lupta cea bună m-am luptat, călătoria am săvârșit și credința am păzit” (2 Timotei IV, 7). A Domului să fie slava, în veci. Amin!

("Ortodoxie pe pamant American", revista "Maria", Spania, 2011 - www.revista-maria.com - Interviu realizat de Claudia Anton)



**BISERICA ORTODOXĂ ROMÂNĂ "SF.TREIME"  
(3315 Verdugo Rd., Los Angeles, CA 90065)**

## **CONVOCARÉ**

### **ADUNAREA GENERALA PAROHIALA, 2012**

Iubiti membri ai parohiei,

Potrivit Regulamentelor Episcopiei noastre, Aricolul IX, Sec. 25, se convoacă Adunarea Generală Parohială a Bisericii Ortodoxe Române "Sf. Treime", pentru ziua de DUMINICA, 5 Februarie, 2012, in biserica (adresa de mai sus), orele 1:00 pm, la finele Sfintei Liturghii, și servirea de gustări ușoare, având următoarea:

#### **ORDINEA DE ZI**

1. Rugăciunea de invocare
2. Apelul nominal
3. Numirea prezidiului
4. Aprobarea procesului verbal al ultimei Ședințe a Consiliului
5. Rapoarte:
  - a) Preotul paroh
  - b) Presedintele consiliului
  - c) Presedinta Reuniunii Doamnelor
  - d) Responsabilul cu intretinerea
  - e) Raportul Casierului Bisericii pe 2011
  - f) Aprobarea bugetului pe 2012
6. Recomandările Consiliului parohial
7. Alegerea Consiliului Parohial pe 2012  
(Comisia de nominare)
8. Propuneri și dezbateri
10. Inchiderea Sedintei

Invitam pe toti membrii parohiei noastre să participe, prin ideile lor constructive, la această sedinta. Dreptul de vot îl au numai acei enoriasi care si-au achitat membrua/minimum de donatii la programul de Fagaduinte pe 2011 (până la data de 31 Decembrie 2011), si care sunt înscrise pe listele oficiale parohiale, și aprobate de Episcopie, si care indeplinesc toate conditiile prescrite de Regulamente.

Ai dumneavoastra, Intru Hristos Domnul,

*Fr Constantin Alecse / Petrica Predescu*

Părintele Constantin Alecse, paroh  
Petrica Predescu, Președinte

**HOLY TRINITY ROMANIAN ORTHODOX CHURCH  
(3315 Verdugo Rd., Los Angeles, CA 90065)**

## **CONVOCAATION**

### **THE PARISH GENERAL ASSEMBLY, 2012**

Dear Parish Members,

According to the by-laws of the Episcopate, Art-IX, Sect-25, the Annual Meeting of our Parish General Assembly of the Holy Trinity Romanian Orthodox Church in Los Angeles, is called to order for Sunday, February 5, 2012, at 1:00 p.m., immediately after the Divine Liturgy and the light luncheon, in the Church (address above):

#### **THE AGENDA IS AS FOLLOWS**

1. Opening Prayer
2. Roll-Call
3. Appointment of presidium
4. Approval of the minutes of last Parish Council meeting
5. Reports:
  - a) Parish priest
  - b) Parish Council president
  - c) Ladies Auxiliary president
  - d) Maintenance chairman
  - e) Treasurer's report for 2011
  - f). Approval of the 2012 Budget
6. Recommendations of the council
7. Election 2012 Parish Council  
(Nominating committee)
8. Proposals and discussions
10. Closing of meeting

We invite all of the parish members to attend this meeting and contribute with their constructive ideas to the progress of our parish life. The right to vote at the meetings is held only by the ones who have paid their 2011 dues/minimum pledge dues, until December 31, 2011 - according to the membership lists submitted and approved by the Episcopate's office, and fulfill all the conditions of the by-laws.

Yours in Christ,

*Fr Constantin Alecse / Petrica Predescu*

Fr. Constantin Alecse, Parish Priest  
Petrica Predescu, President

## FINANCES - FINANCIARE

### DONATII DE PASTI, 2011

Dorim ca, si prin intermediul revistei "Viata Crestina", sa aducem multumiri sincere, in numele parohiei, si al intregii comunitati a parohiei "Sf. Treime", din Los Angeles, California, tuturor donatorilor generosi, care si-au trimis obolul lor, catre Sfanta Biserica, la Invierea Domnului 2011, dupa cum urmeaza:

**\$ 15.00** - Familia Ipod. Liviu Constantinescu

**\$ 20.00** - Doamna Leonora Kosek

**\$ 25.00** - Familiile: Radu Vamosiu, Elvira Petrisca, JoAnne Bleahu, Ioan Nistor, George Ianculescu, Victoria Ursa

**\$ 30.00** - Familiile: Mariana Vlaicu, Radu UrmaAlex & Stela Nistorescu

**\$ 40.00** - Familia dnei Anica Musetescu

**\$ 50.00** - Familiile: Ramona Jugureanu, Prof. Domnita Dumitrescu, Nicolae Miclea, Alina Avalos, Marin Dondoe, Cezar Sandulescu, Toma Balamaci, George Nituleasa, Smaragda Theodorou, Constantin si Paulina Ciocan, Stefan si Marilena Theodorou

**\$ 75.00** - Familiile: Marius si Veronica Roman

**\$ 100.00** - Familiile: Paul Popa, Dumitru Grigorut, Marian Serban, John Arcas, Dan & Paula Matei-Platt, Steve Sopera, prof. Dumitru & Filofteea Turlacu, Sofia Galiatzatos, George & Ana Cojan, George & Elena Arau, Nicolae Sadrapeli, Aurica Arau, Doru Afloarei, Ion Spataru, Dumitru Niculete, George & Veronica Puscas, Marcel Ghetu, Victoria Myers, dr. Horia Opran, Bogdan M. Trufasiu, Anca Fanous, Edy & Antuaneta Rastian, Gica & Rodica Grasu, Costel si Alina Goga (multumita lui Dumnezeu pentru ca Alina a trecut cu success examenele de avocatura)

**\$ 150.00** - Familiile: Anatol Razmeritsa, dna Ana Loar (\$50.00) & Lucian, Marinica & Gabriel Olar (\$100.00 IMO Nicolae Olar)

**\$ 200.00** - Familiile: Valeriu Rotaru, Steve Sapira, Tasu Tasu, Ipod. Panait-Lucian si parintii Ion & Steliana Cufuioti, Edy & Antuaneta Rastian

**\$ 225.00** - Familia Ing. Sorin si dr. Rodica-Nicoleta Popescu (\$ 225.00); si dna Sabina Popescu (\$ 225.00)

**\$ 300.00** - Familia Alex Butnareanu

**\$ 400.00** - Familia Spiros & dr Doina Galiatzatos

**\$ 500.00** - Familia Florin & Olivia Sarbu, Daniel & Diana Busuioc-Anghelcov (sfestania casei)

**\$ 700.00** - Dna Iris-Gabrieta Dinu

**\$ Unspecified amount** - Familiile: Octavian & Stefania Georgescu, Petre & Sanda Milea, Isaia & Mary Mondocea

### Au donat pentru Sfintele Pasti:

#### Miei de Pasti pentru banchet

Familiile George si Gina Cataloiu (\$ 500.00, costul fripturii de miel, la banchetul de Sf. Pasti), Marin si Daniela Cicu-Cataloiu (\$ 200.00), Nicolai & Cristian Sopera (1 miel, \$ 200.00), Sofrone & Elena Grasu (1 miel, \$ 100.00), Gica si Rodica Grasu (1 miel), Stelica si Mariana Grasu (1 miel, \$ 200.00), Gica si Elena Comboianu (1 miel), Florin si Nicoleta Tasu (1 miel), Costica si Maria Arau (1 miel), Stelian si Vickie Grasu (1 miel), Dumitru si Aura Perceleanu (1 miel), Mihai si Elena Sopera (1 miel), Paul Mantea (\$ 50.00), Romus si Floarea Cataloiu (\$ 20.00)

#### VIN, PAINE, FLORI, SI ALTE DONATII DE SFINTELE PASTI

Familie Ion, Steliana si Panait Cufuioti (\$ 120.00), Stelica si Mariana Grasu (\$ 50.00), Floarea Muresan (\$ 50.00), Maria Clotan (\$ 20.00), Dumitru Vlaicu (\$ 2.00), Grigore & Ana Birtoc (\$ 25.00), Spiros & Doina Galiatzatos (\$ 40.00), Ioana Simiz (\$ 20.00), Marian si Aura Sarbu (\$ 25.00), Marta Radulescu (\$ 10.00)

#### AU ADUS OFRANDE PENTRU AGAPA DE SF. PASTI

Familiile: Maria Clotan, Victor Mangu, Ioana Munteanu, Cristian si Ana Calugarita, Nastasia Pasa si Mariana Arau, Constantin Ciocan, Getta Jercan, Peter Predescu, Mariana Cadia, Grigore Birtoc, Dumitru Turlacu, Daniela Saffari, Ion, Steliana si Panait Cufuioti, Hampik si Jenny Mardirosian, Aurel si Vera Stoicof, Ionel si Niculina Radu, Marta Radulescu

#### Banchetul de Sfintele Pasti (24 aprilie, 2011)

Donatii dela credinciosi	\$ 1,270.00
Danatii dela intrarea in sala	\$ 2,247.65
Total venituri	\$ 3,517.65

Cheltuieli (mancare si muzica)	\$ 2,638.22
Donatie la Episcopie	\$ 1,000.00

#### Banchetul de Hram (12 iunie, 2011)

Donatii dela credinciosi	\$ 1,518.00
Danatii dela intrarea in sala	\$ 2,055.00
Total venituri (gross income)	\$ 3,573.00

Cheltuieli (mancare)	\$ 1098.94
Cheltuieli muzica	\$ 600.00
Total cheltuieli	\$ 1698.94

Net profit \$ 1,874.06



# BISERICA ORTODOXA ROMANA SFANTA TREIME

3315 Verdugo Rd, Los Angeles, CA 90065  
Tel. (323) 255-8583 Home (818) 365-4274

## REVELIONUL 2012 (31 Decembrie 2011 - 1 Ianuarie 2012)

Biserica Ortodoxă Română vă invită la Banchetul de Revelion 2011/2012  
între orele 8:00 p.m.- 4:00 a.m., în sala mare parohială



### MENIUL

- Aperitive (branza, ham, salata beuf, zarzavaturi, masline, rosii, etc)
- Sarmale (facute de casa)
- Cârnați proaspeti de casă (ca la mama acasa)
- Piept de pui (la cuptor), garnitură si murături
- Tort și cafea (Americana)
- Champaignia de pe masă (2 sticle), vă sunt complimentare;
- Centrul de răcoritoare vă stă la dispozitie

### PROGRAM CULTURAL

Muzică ușoară și populară cu:

**DJ: Petre** (Recunoscut de la Restaurantul "Dunarea")

Soliste Romance: **Alina Fierra si Claudia Ana.**

Cea mai Buna Comedianca din Romania:

**Oltita Chirila!!!**

Veselie si atmosferă de Anul Nou: dans... dans ... voie bună!

Responsabile cu acceptarea rezervațiilor dumneavoastră:

Dnele Raluca Mos: (323) 378-7604; N. Cociuban (323) 309-5833  
Plata biletelor se face o dată cu rezervațiile.

Locurile sunt limitate. Faceți rezervații la mese de 10 persoane,  
sunând la Dnele Raluca Mos: (323) 378-7604; N. Cociuban (323) 309-5833

Costul biletelor: Adulții \$ 100.00; (\$ 125.00-rezervații după 1 Decembrie, 2011)

Va sfatuim sa rezervati din timp. Tineretul (11-16 ani): \$ 30.00; iar sub 10 ani: gratuit.

Plate se poate face si on-line pe site-ul: <http://neighborsbook.com/>



### Cupon de rezervație pentru Banchetul de Revelion 2011/2012

Trimiteti la Biserica Ortodoxă Sf. Treime din Los Angeles, 3315 Verdugo Rd, Los Angeles, CA 90065

Numele \_\_\_\_\_ Nr. telefon: (\_\_\_\_) \_\_\_\_\_. \_\_\_\_\_ Email \_\_\_\_\_

Adresa Completă \_\_\_\_\_

Număr de persoane: \_\_\_\_\_ Adulți: \_\_\_\_\_ Copii \_\_\_\_\_ Numărul CEC-ului(# \_\_\_\_\_) Data \_\_\_\_\_

Suma \$ \_\_\_\_\_ Preferinta de a sta la masa cu (familia \_\_\_\_\_) Mulțumim.

Scrieti va rog cec-ul pe numele, Holy Trinity Romanian Orthodox Church si adaugati "Revelion" la memo.

# The Christian Life - Viata Crestina

Vol. 54, Issue 7-12, 2011

A religious publication of  
Holy Trinity Romanian Orthodox Church  
3315 Verdugo Rd., Los Angeles, CA 90065

NON-PROFIT ORG.  
U.S. POSTAGE  
VAN NUYS, CA  
PERMIT  
NO. 1614

## Tropar Praznicului Nasterii Domnului

„Nașterea Ta, Hristoase, Dumnezeu nostru, răsărit-a lumii lumina cunoștinței. Că întru dânsa cei ce slujeau stelelor de la stea s-au învățat să se închine Ție, Soarelui dreptății, și să te cunoască pe Tine, Răsăritul cel de sus. Doamne, slavă Ție !”

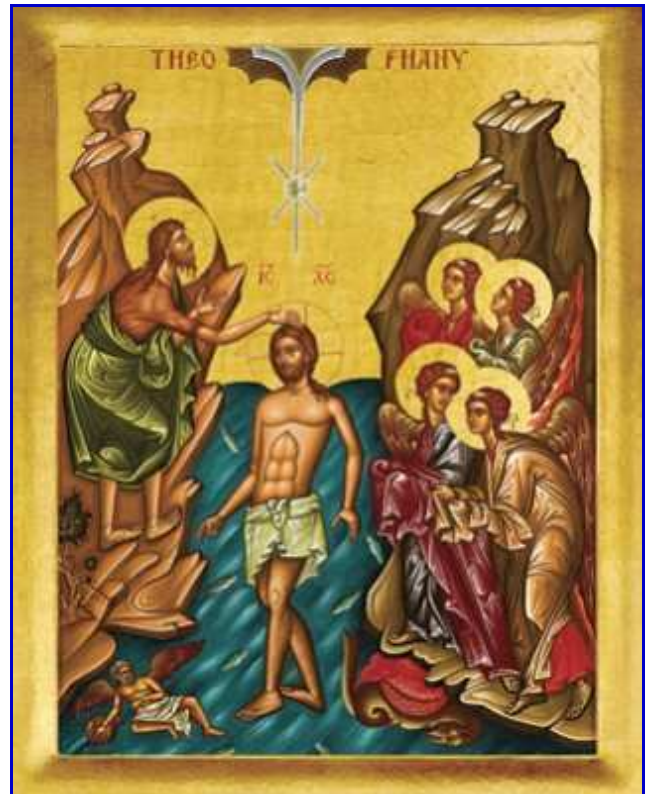


## Troparion

Thy Nativity, O Christ our God, shined the light of knowledge upon the world: for therein they that adored the stars were taught by a star to worship Thee, the Sun of righteousness, and to know Thee, the Dayspring from on high: O Lord, glory be to Thee.

## Address Service Requested

To:



## Epiphany Troparion

"When Thou, O Lord, wast baptized in the Jordan, the worship of the Trinity was made manifest! For the voice of the Father bare witness to Thee, and called Thee His beloved Son! And the Spirit, in the form of a dove, confirmed the truthfulness of His word. O Christ our God, who hast revealed Thyself and hast enlightened the world, glory to Thee!"